

---

РЕПУБЛИКА СРПСКА  
РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОД ЗА СТАТИСТИКУ  
REPUBLIKA SRPSKA  
INSTITUTE OF STATISTICS

---

# МЈЕСЕЧНИ СТАТИСТИЧКИ ПРЕГЛЕД MONTHLY STATISTICAL REVIEW

април  
**2009**  
April

БАЊА ЛУКА, ЈУН 2009.  
BANJA LUKA, JUNE 2009

## **МЈЕСЕЧНИ СТАТИСТИЧКИ ПРЕГЛЕД / MONTHLY STATISTICAL REVIEW**

Материјал припремили / *Material prepared by*

### **Статистика индустрије и рударства / *Industry and mining statistics***

Биљана Ђукић, начелница одјељења  
biljana.djukic@rzs.rs.ba

### **Статистика шумарства / *Forestry statistics***

Синиша Ђеркета  
sinisa.cerketa@rzs.rs.ba

### **Статистика грађевинарства / *Construction statistics***

Желимир Радишић  
zellimir.radisic@rzs.rs.ba

### **Статистика саобраћаја, складиштења и комуникација / *Transport, storage and communications statistics***

Јелена Гламоцика, начелница одјељења  
jelena.glamocika@rzs.rs.ba

### **Статистика пољопривреде / *Agriculture statistics***

Лазо Шегрт  
lazo.segrt@rzs.rs.ba

### **Статистика унутрашње трговине / *Domestic trade statistics***

Сања Стојчевић  
sanja.stojcevic@rzs.rs.ba

### **Статистика спољне трговине / *External trade statistics***

Сања Стојчевић  
sanja.stojcevic@rzs.rs.ba

### **Статистика туризма / *Tourism statistics***

Мирослав Илић  
miroslav.ilic@rzs.rs.ba

### **Статистика цијена / *Price statistics***

Жељка Драшковић, начелница одјељења  
zeljka.draskovic@rzs.rs.ba

### **Статистика рада / *Labour statistics***

Владимир Копривица  
vladimir.koprivica@rzs.rs.ba

# САДРЖАЈ CONTENTS

Страна  
Page

УВОД <i>INTRODUCTION</i> .....	5
СТАТИСТИЧКИ ЗНАЦИ <i>STATISTICAL SYMBOLS</i> .....	5
ОСНОВНИ ПОДАЦИ О РЕПУБЛИЦИ СРПСКОЈ <i>BASIC DATA ON REPUBLIKA SRPSKA</i> .....	6
1. ИНДУСТРИЈА И РУДАРСТВО <i>INDUSTRY AND MINING</i> .....	7
1.1. Индекси индустријске производње <i>Indices of industrial production</i> .....	8
1.2. Индекси броја запослених у индустрији <i>Indexes of number of employees in industry</i> .....	10
2. ШУМАРСТВО <i>FORESTRY</i> .....	11
2.1. Производња, продаја и залихе шумских сортимената у државним шумама <i>Production, sale and stocks of forest assortments in state forests</i> .....	11
3. ГРАЂЕВИНАРСТВО <i>CONSTRUCTION</i> .....	13
3.1. Грађевинска активност <i>Construction activity</i> .....	13
4. САОБРАЋАЈ, СКЛАДИШТЕЊЕ И КОМУНИКАЦИЈЕ <i>TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATIONS</i> .....	14
4.1. Друмски и градско - приградски саобраћај <i>Road and municipal transport</i> .....	14
4.2. Жељезнички саобраћај <i>Railway transport</i> .....	14
4.3. ПТТ саобраћај <i>Post and telecommunication services</i> .....	15
5. ПОЉОПРИВРЕДА <i>AGRICULTURE</i> .....	16
5.1. Вриједност продатих производа пољопривреде на зеленим пијацама према групама производа <i>Value of sale products of agriculture in green markets</i> .....	16
5.2. Продаја одабраних производа пољопривреде на зеленим пијацама <i>Sale of selected products of agriculture in green markets</i> .....	16
6. УНУТРАШЊА ТРГОВИНА <i>DOMESTIC TRADE</i> .....	18
6.1. Индекси промета робе у трговини на мало по трговинским подразредима <i>Indices of turnover in retail trade by subclasses of trading activities</i> .....	19
7. СПОЉНА ТРГОВИНА <i>EXTERNAL TRADE</i> .....	20
7.1. Увоз и извоз према секторима стандардне трговинске класификације <i>Export and import according to standard international trade classification</i> .....	20
7.2. Увоз и извоз према класификацији дјелатности <i>Export and import according to classification of activities</i> .....	21
7.3. Увоз и извоз према хармонизованом систему <i>Export and import according to harmonized system</i> .....	22

# САДРЖАЈ CONTENTS

Страна  
Page

8. ТУРИЗАМ <i>TOURISM</i> .....	27
8.1. Број долазака у току мјесеца <i>Number of tourist arrivals during the month</i> .....	28
8.2. Број долазака од почетка године до краја мјесеца <i>Number of tourist arrivals in period</i> .....	29
8.3. Број ноћења у току мјесеца <i>Number of tourist nights during the month</i> .....	30
8.4. Број ноћења од почетка године до краја мјесеца <i>Number of tourist nights in period</i> .....	31
9. ПОТРОШАЧКЕ ЦИЈЕНЕ <i>CONSUMER PRICES</i> .....	33
9.1. Индекси потрошачких цијена према класификацији COICOP <i>Consumer Price Index according COICOP</i> .....	35
9.2. Хармонизовани индекси потрошачких цијена <i>Harmonius Consumer Price Index</i> .....	35
9.3. Преглед мјесечних индекса потрошачких цијена <i>Monthly series of Consumer Price Index</i> .....	35
9.4. Преглед мјесечних индекса потрошачких цијена <i>Monthly series of Consumer Price Index</i> .....	36
9.5. Индекси потрошачких цијена <i>Consumer Price Indices</i> .....	38
10. СТАТИСТИКА РАДА <i>LABOUR STATISTICS</i> .....	40
10.1. Просјечне плате запослених по подручјима <i>The average wages by section</i> .....	41
10.2. Просјечне плате запослених за период <i>The average wages in period</i> .....	41
10.3. Индекси номиналних и реалних нето плата <i>Indices of nominal and real net wages</i> .....	42

**УВОД**

Мјесечни статистички преглед је статистичка публикација Републичког завода за статистику која приказује службене статистичке податке, који се на мјесечном нивоу прикупљају према Статистичком програму.

Мјесечни подаци за текућу годину су претходни подаци тако да се могу појавити накнадне исправке.

Републички завод за статистику од 1. јануара 2001. године податке исказује према Класификацији дјелатности ("Службени гласник Републике Српске", број 4/97).

Класификација дјелатности је општи стандард упоредив са Међународном класификацијом дјелатности УН (ISIC - rev 3) и Класификацијом дјелатности ЕУ (NACE - rev 1).

Изражавамо захвалност свим сарадницима који су учествовали у изради ове публикације.

Републички завод за статистику ће бити захвалан на свим примједбама и сугестијама које би допринијеле побољшању публикације.

**INTRODUCTION**

*Monthly Statistical Review is a statistical publication of Republika Srpska Institute of Statistics, presenting official statistical data, collected on the monthly level, according to the Statistical Programme.*

*The monthly data for current year are the previous data, so additional correction should be made.*

*From the beginning of 2001, data have been published according to the Classification of Activities (Official Gazette of the Republika Srpska No. 4/97).*

*The Classification of Activities is a common standard, comparable with both the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities (ISIC Rev.3) and the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community (NACE Rev.1).*

*We are thankful to all of our staff participating in creating this publication.*

*Republika Srpska Institute of Statistics will highly appreciate any remarks and suggestions that could improve the publication.*

**СТАТИСТИЧКИ ЗНАЦИ**

- нема појаве
- ... не располаже се податком
- o податак је мањи од 0,5 од дате јединице мјере
- () непотпун, недовољно провјерен или процијењен податак
- \* исправљен податак
- ∅ просјек
- <sup>1)</sup> знак за напомену

**STATISTICAL SYMBOLS**

- no appearance
- ... data not available
- o value is less than 0.5 of the unit of measure being given
- () incomplete, not enough adjusted or estimated data
- \* corrected data
- ∅ average
- <sup>1)</sup> note sign

**ОСНОВНИ ПОДАЦИ О РЕПУБЛИЦИ СРПСКОЈ**

ПОВРШИНА (према Дејтонском споразуму)	24 857,2 km <sup>2</sup>
СТАНОВНИШТВО	
процјена за 2003. годину	1 452 351 <sup>#</sup>
процјена за 2004. годину	1 449 897 <sup>#</sup>
процјена за 2005. годину	1 446 417 <sup>#</sup>
процјена за 2006. годину	1 443 709 <sup>#</sup>
процјена за 2007. годину	1 439 673 <sup>#</sup>
БРОЈ СТАНОВНИКА НА 1 km <sup>2</sup>	57,9
БРОЈ НАСЕЉА	2 721 <sup>*</sup>
БРУТО ДОМАЋИ ПРОИЗВОД 2003. ГОДИНА - концепт SNA	4 429 863 000 KM
БРУТО ДОМАЋИ ПРОИЗВОД 2004. ГОДИНА - концепт SNA	5 008 464 000 KM
БРУТО ДОМАЋИ ПРОИЗВОД 2005. ГОДИНА - концепт SNA	5 616 861 000 KM
БРУТО ДОМАЋИ ПРОИЗВОД 2006. ГОДИНА - концепт SNA	6 498 792 000 KM

<sup>#</sup> Процјена броја становника је ревидирана на основу података виталне статистике од 2002. године.

**BASIC DATA ON REPUBLIKA SRPSKA**

<i>AREA (according to the Dayton peace agreement)</i>	<i>24 857,2 km<sup>2</sup></i>
<i>POPULATION</i>	
<i>estimation for year 2003</i>	<i>1 452 351<sup>#</sup></i>
<i>estimation for year 2004</i>	<i>1 449 897<sup>#</sup></i>
<i>estimation for year 2005</i>	<i>1 446 417<sup>#</sup></i>
<i>estimation for year 2006</i>	<i>1 443 709<sup>#</sup></i>
<i>estimation for year 2007</i>	<i>1 439 673<sup>#</sup></i>
<i>POPULATION PER 1 km<sup>2</sup></i>	<i>57,9</i>
<i>NUMBER OF SETTLEMENTS</i>	<i>2 721<sup>*</sup></i>
<i>GROSS DOMESTIC PRODUCT, YEAR 2003 (SNA CONCEPT)</i>	<i>4 429 863 000 KM</i>
<i>GROSS DOMESTIC PRODUCT, YEAR 2004 (SNA CONCEPT)</i>	<i>5 008 464 000 KM</i>
<i>GROSS DOMESTIC PRODUCT, YEAR 2005 (SNA CONCEPT)</i>	<i>5 616 861 000 KM</i>
<i>GROSS DOMESTIC PRODUCT, YEAR 2006 (SNA CONCEPT)</i>	<i>6 498 792 000 KM</i>

<sup>#</sup> Estimated number of population was revised on the basis of Vital statistics data from year 2002.

\* Списак насељених мјеста, утврђен је кроз базу статистичких и пописних кругова Републике Српске, није коначан и сматра се прелиминарним до доношења Закона о територијалној организацији Републике Српске, које је у току.

*The List of Settlements, established according to the database of Statistical and Enumeration Areas of Republika Srpska, is not final and is considered a preliminary one until the ongoing enacting of the Law on territorial organisation of Republika Srpska is finished.*

**1. ИНДУСТРИЈА И РУДАРСТВО****1. INDUSTRY AND MINING**

Подаци о индустријској производњи добијени су на основу мјесечног извјештаја индустрије (ИНД-1). Извјештај ИНД-1 подноси предузећа која су према Класификацији дјелатности разврстана у подручја: вађење руда и камена, прерађивачка индустрија и производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом и водом. Подаци обухватају и резултат активности јединица које се баве индустријском производњом, а налазе се у саставу неиндустријских предузећа.

Data on industrial production were provided by the Monthly report of industry (IND-1). The report IND-1 is presented by enterprises which are, according to The Classification of activities classified in these sections: Mining and quarrying, Manufacturing and Electricity, gas and water supply. The result of activities of all units working in industry production, that are a part of non-industrial enterprises, is also covered by these data.

Индекси индустријске производње формирани су на бази хомогене производње. Производи су груписани у одговарајуће области полазећи од шифре производа без обзира на претежну дјелатност предузећа у коме су произведени.

The indices of industrial production are formed on the basis of the homogenous production. Products are grouped into suitable divisions by the product code, irrespective of the principal activity of enterprise where they were produced.

Мјесечни индекси изражавају стварно постигнуту готову производњу одређеног мјесеца из које нису елиминисане сезонске и мјесечне варијације проузроковане различитим бројем радних дана.

Monthly indices present the real achieved production in a certain month where seasonal and monthly variations, caused by different number of working days, were not eliminated.

**Индустријске области - шифре и називи****Divisions - codes and names**

Вађење каменог и мрког угља, лигнита и тресета	10 Mining of coal and lignite, extraction of peat
Вађење руда метала	13 Mining of metal ores
Вађење осталих руда и камена	14 Other mining and quarrying
Производња прехранбених производа и пића	15 Manufacture of food products and beverages
Производња дуванских производа	16 Manufacture of tobacco products
Производња текстилних предива и тканина	17 Manufacture of textiles
Производња одјевних предмета, дорада и бојење крзна	18 Manufacture of wearing apparel, dressing and dyeing of fur
Производња коже и предмета од коже и обуће	19 Tanning and dressing of leather
Прерада и производи од дрвета и плуте	20 Manufacture of wood
Производња целулозе, папира и производа од папира	21 Manufacture of pulp, paper and paper products
Издавачка дјел., штампање и репродукција снимљених медија	22 Publishing, printing and reproduction of recorded media
Производња кокса и деривата нафте	23 Manufacture of coke and refined petroleum products
Производња хемикалија и хемијских производа	24 Manufacture of chemicals and chemical products
Производња производа од гуме и пластике	25 Manufacture of rubber and plastic products
Производња производа од осталих минерала	26 Manufacture of other non-metallic mineral products
Производња основних метала	27 Manufacture of basic metals
Производња металних производа, осим машина	28 Mfr. of fabricated metal products, except machinery and equipment
Производња осталих машина и уређаја	29 Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
Производња канцеларијских и рачунарских машина	30 Manufacture of office machinery and computers
Производња других електричних машина и апарата	31 Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
Производња радио, ТВ и комуникационе опреме	32 Mfr. of radio, television, and commun.equipment and apparatus
Производња медицинских, прецизних и оптичких инст.	33 Manufacture of medical, precision and optical instruments
Производња моторних возила и приколица	34 Manufacture of motor vehicles and trailers
Производња осталих саобраћајних средстава	35 Manufacture of other transport equipment
Производња намјештаја и сличних производа	36 Manufacture of furniture, manufacturing n.e.c.
Рециклажа	37 Recycling
Произ. и снабд. ел. енергијом, гасом, паром и топлим водом	40 Electricity, gas, steam and hot water supply

1.1. ИНДЕКСИ ИНДУСТРИЈСКЕ ПРОИЗВОДЊЕ  $\varnothing 2008=100$ 1.1. INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION  $\varnothing 2008=100$ 

	IV 2009 $\varnothing 2008$	IV 2009 III 2009	IV 2009 IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008		
ИНДУСТРИЈА УКУПНО	116,4	93,5	128,1	116,7	INDUSTRY TOTAL	
C ВАЂЕЊЕ РУДА И КАМЕНА	75,1	99,8	101,3	78,3	MINING AND QUARRYING	C
10 Вађење каменог и мрког угља, лигнита и тресета	86,5	88,9	177,6	106,2	Mining of coal and lignite, extraction of peat	10
13 Вађење руда метала	48,0	152,8	38,9	25,5	Mining of metal ores	13
14 Вађење осталих руда и камена	80,3	125,9	87,4	69,8	Other mining and quarrying	14
D ПРЕРАЂИВАЧКА ИНДУСТРИЈА	144,2	107,2	150,3	129,7	MANUFACTURING	D
15 Произ. прехран. произ. и пића	95,0	109,8	104,9	95,4	Mfr. of food prod. and beverages	15
16 Произ. дуванских производа	86,2	79,0	111,3	82,3	Mfr. of tobacco products	16
17 Произ. текст. предива и тканина	88,3	132,7	96,4	71,9	Mfr. of textiles	17
18 Произ. одјевних предмета, дорада и бојење крзна	64,5	64,9	70,1	82,2	Mfr. of wearing apparel, dressing and dyeing of fur	18
19 Произ. коже и предмета од коже и обуће	67,6	75,3	73,4	81,8	Leather tanning and dressing: luggage, saddlebags, shoes etc manufacture	19
20 Прерада и производи од дрвета и плуте	70,2	110,7	65,3	54,9	Mfr. of wood and wood, cork, straw and plaiting mat. products	20
21 Произ. целулозе, папира и производа од папира	105,1	114,2	108,7	95,7	Mfr. of pulp, paper and paper products	21
22 Издавачка дјел., штампање и репродукција сним. медија	68,5	101,8	94,7	81,5	Publishing, printing and reproduction of recorded media	22
23 Произ. кокса и деривата нафте	1 134,5	152,5	4 915,1	4 259,1	Mfr. of coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24 Произ. хемикалија и хемијских производа	384,8	165,0	412,5	304,6	Mfr. of chemicals and chemical products	24
25 Произ. производа од гуме и пластике	68,0	104,5	80,1	74,0	Mfr. of rubber and plastic products	25
26 Произ. производа од осталих минерала	91,9	139,2	97,7	80,4	Mfr. of other non-metallic mineral products	26
27 Произ. основних метала	52,5	97,3	49,1	40,7	Mfr. of basic metals	27
28 Произ. металних производа, осим машина	61,9	94,3	56,9	61,2	Mfr. of fabricated metal prod., except machinery and equipment	28
29 Произ. осталих машина и уређаја	83,1	165,1	104,9	62,6	Mfr. of machinery and equipment n.e.c.	29
30 Произ. канцеларијских и рачунарских машина	90,4	91,0	92,2	103,7	Mfr. of office machinery and computers	30
31 Произ. других електричних машина и апарата	51,6	66,5	52,0	58,8	Mfr. of electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
32 Произ. радио, ТВ и комуникационе опреме	165,2	2 708,0	703,7	132,8	Mfr. of radio, television and commun. equipment and apparatus	32
33 Произ. медицинских, прецизних и оптичких инструмената	107,6	44,9	270,9	150,3	Mfr. of medical, precision and optical instr., watches and clocks	33
34 Произ. моторних возила и приколица	86,3	66,1	99,5	115,0	Mfr. of motor vehicles, trailers and semi-trailers	34
35 Произ. осталих саоб. средстава	2 322,4	85,8	2 055,0	1 483,7	Mfr. of other transport equip.	35
36 Произ. намјештаја и сличних производа	66,5	96,0	59,6	70,5	Mfr. of furniture, manufact n.e.c.	36
37 Рециклажа	41,8	72,6	31,3	39,8	Recycling	37
E ПРОИЗ. И СНАБД. ЕЛ.ЕН., ГАСОМ, И ВОДОМ	95,0	71,9	104,4	114,3	ELECTRICITY, GAS AND WATER SUPPLY	E
40 Произ. и снабд. ел. енергијом, гасом, паром и топлим водом	95,0	71,9	104,4	114,3	Electricity, gas and hot water supply	40

Индустријска производња остварена у априлу 2009. године у односу на исти мјесец прошле године већа је за 28,1%, у односу на просјечну мјесечну производњу у 2008. години већа је за 16,4% док је у односу на претходни мјесец текуће године мања за 6,5%.

Индустријска производња остварена у периоду јануар – април 2009. године у поређењу са истим периодом прошле године већа је за 16,7%.

Посматрано по економској намјени индустријских производа у периоду јануар - април 2009. године у односу на исти период прошле године остварен је раст производње капиталних производа за 150,3%, енергије за 38,6% и нетрајних производа за 8,4%, док је производња трајних производа мања за 31,2% и интермедијарних производа за 40,4 %.

*Industrial production realized in April 2009 compared to the same month 2008 was 28.1% higher, compared to the average monthly production in 2008 was 16.4% higher while compared to the previous month 2009 was 6.5% lower.*

*Industrial production realized in the period of January – April 2009 compared to the same period last year was 16.7% higher.*

*Considering the economic purpose of industrial products in the period January – April 2008, compared to the same period of the previous year, production of capital goods was 150.3% higher, energy 38.6% higher and non - durable consumer goods 8.4% higher, while production of durable consumer goods was 31.2% lower and intermediate goods 40.4% lower.*

## 1.2. ИНДЕКСИ БРОЈА ЗАПОСЛЕНИХ У ИНДУСТРИЈИ Ø2008=100

## 1.2. INDICES OF NUMBER OF EMPLOYEES IN INDUSTRY Ø2008=100

	IV 2009 Ø2008	IV 2009 III 2009	IV 2009 IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008	
ИНДУСТРИЈА УКУПНО	94,6	99,5	94,9	96,1	INDUSTRY TOTAL
C ВАЂЕЊЕ РУДА И КАМЕНА	93,3	99,9	93,4	93,8	MINING AND QUARRYING C
10 Вађење каменог и мрког угља, лигнита и тресета	103,2	100,2	104,3	104,0	Mining of coal and lignite, extraction 10 of peat
13 Вађење руда метала	76,4	99,5	74,8	75,7	Mining of metal ores 13
14 Вађење осталих руда и камена	100,1	99,6	101,8	103,6	Other mining and quarrying 14
D ПРЕРАЂИВАЧКА ИНДУСТРИЈА	94,0	99,4	94,2	95,7	MANUFACTURING D
15 Произ. прехран. произ. и пића	95,7	99,4	98,1	97,2	Mfr. of food prod. and beverages 15
16 Произ. дуванских производа	97,2	100,0	92,8	98,3	Mfr. of tobacco products 16
17 Произ. текст. предива и тканина	98,4	98,8	94,4	112,8	Mfr. of textiles 17
18 Произ. одјевних предмета, дорада и бојење крзна	92,7	98,1	92,4	94,8	Mfr. of wearing apparel, dressing 18 and dyeing of fur
19 Произ. коже и предмета од коже и обуће	93,2	100,1	92,7	93,4	Leather tanning and dressing: 19 luggage, saddlery handbags, shoes etc manufacture
20 Прерада и производи од дрвета и плуте	85,8	97,3	85,2	89,1	Mfr. of wood and wood, cork, straw 20 and plaiting mat. products
21 Произ. целулозе, папира и производа од папира	102,8	99,8	107,5	106,1	Mfr. of pulp, paper and paper 21 products
22 Издавачка дјел., штампање и репродукција сним. медија	96,8	99,4	95,8	96,1	Publishing, printing and reproduction 22 of recorded media
23 Произ. кокса и деривата нафте	109,7	103,2	110,9	106,5	Mfr. of coke, refined petroleum 23 products and nuclear fuel
24 Произ. хемикалија и хемијских производа	103,5	101,3	102,5	101,2	Mfr. of chemicals and chemical 24 products
25 Произ. производа од гуме и пластике	93,9	99,5	96,6	97,4	Mfr. of rubber and plastic products 25
26 Произ. производа од осталих минерала	102,0	102,3	102,6	99,5	Mfr. of other non-metallic mineral 26 products
27 Произ. основних метала	90,2	100,3	90,3	91,6	Mfr. of basic metals 27
28 Произ. металних производа, осим машина	93,2	99,8	92,7	94,7	Mfr. of fabricated metal prod., except 28 machinery and equipment
29 Произ. осталих машина и уређаја	97,5	99,0	98,1	99,2	Mfr. of machinery and equipment 29 n.e.c.
30 Произ. канцеларијских и рачунарских машина	128,0	96,8	147,1	163,3	Mfr. of office machinery and 30 computers
31 Произ. других електричних машина и апарата	89,8	98,0	88,7	92,6	Mfr. of electrical machinery and 31 apparatus n.e.c.
32 Произ. радио, ТВ и комуникационе опреме	98,9	100,0	97,8	98,9	Mfr. of radio, television and commun. 32 equipment and apparatus
33 Произ. медицинских, прецизних и оптичких инструмената	91,0	99,6	86,3	84,4	Mfr. of medical, precision and optical 33 instr., watches and clocks
34 Произ. моторних возила и приколица	101,3	99,8	103,0	106,4	Mfr. of motor vehicles, trailers and 34 semi-trailers
35 Произ. осталих саоб. средстава	100,5	100,0	101,6	100,9	Mfr. of other transport equip. 35
36 Произ. намјештаја и сличних производа	80,7	94,8	81,3	86,0	Mfr. of furniture, manufact n.e.c. 36
37 Рециклажа	85,1	90,1	85,6	95,6	Recycling 37
E ПРОИЗ. И СНАБД. ЕЛ.ЕН., ГАСОМ, И ВОДОМ	100,7	100,0	101,2	101,0	ELECTRICITY, GAS AND WATER E SUPPLY
40 Произ. и снабд. ел. енергијом, гасом, паром и топлим водом	100,7	100,0	101,2	101,0	Electricity, gas and hot water supply 40

## 2. ШУМАРСТВО

## 2. FORESTRY

Подаци о производњи, продаји и залихама шумских сортимената добијени су на основу Мјесечног извјештаја о производњи шумских сортимената (ШУМ-22). Овим извјештајем су обухваћена сва предузећа из области шумарства која се баве сталном производњом шумских сортимената из шума у државној својини, без обзира да ли им је производња шумских сортимената претежна дјелатност. Од 2002. године подаци о производњи шумских сортимената прикупљају се према Номенклатури производа и услуга шумарства, а која је припремљена на основу Листе карактеристичних дјелатности шумарства коју је израдио Еуростат - Статистичка канцеларија Европске Комисије и објавио као саставни дио Приручника за економске рачуне пољопривреде и шумарства, крајем 1997. године.

Data on production, sale and stocks of forest assortments are based on the Monthly report on production of the forest assortments (ŠUM-22). This report includes all enterprises from the forestry sector producing forest assortments in state forests permanently, regardless if the production of forest assortments is their main activity. The production of forest assortments from the beginning of 2002 has been collected according to the Nomenclature of forestry products and services, which is in accordance with the List of characteristic activities of the forestry industry, prepared by Eurostat - Statistical Office of the European Communities, and published as an integral part of the Manual on Economic Accounts Agriculture and Forestry, at the end of 1997.

## 2.1. ПРОИЗВОДЊА, ПРОДАЈА И ЗАЛИХЕ ШУМСКИХ СОРТИМЕНАТА У ДРЖАВНИМ ШУМАМА

## 2.1. PRODUCTION, SALE AND STOCKS OF FOREST ASSORTMENTS IN STATE FORESTS

	Производња <i>Production</i>				Продаја <i>Sale</i>				Залихе IV <i>Stocks</i> IV 2009	
	IV		I – IV		IV		I – IV			
	2008	2009	2008	2009	2008	2009	2008	2009		
УКУПНО	161 629	153 856	579 660	460 859	157 867	166 077	477 095	358 893	281 505	TOTAL
ЧЕТИНАРИ	70 600	47 543	236 364	175 123	71 745	59 989	198 339	115 423	113 958	CONIFERS
Трупци четинара	57 021	36 452	193 930	143 098	58 775	47 878	164 224	93 552	84 721	Logs, coniferous
Рудничко дрво четинара	3 788	3 061	11 567	10 137	3 511	3 112	9 735	6 375	8 056	Pitprops, coniferous
Остало дуго дрво четинара <sup>1)</sup>	402	431	1 657	1 196	452	594	1 752	1 179	502	Other long coniferous wood <sup>1)</sup>
Просторно дрво четинара <sup>2)</sup>	9 179	7 561	28 068	20 609	8 797	8 367	21 486	14 234	20 679	Cord coniferous wood <sup>2)</sup>
Огрјевно дрво четинара	210	38	1 142	83	210	38	1 142	83	-	Coniferous firewood
Остало грубо обрађено дрво четинара <sup>4)</sup>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Other roughly worked coniferous wood <sup>4)</sup>
ЛИШЋАРИ	91 029	106 313	343 296	285 736	86 122	106 088	278 756	243 470	167 547	BROADLEAF
Трупци лишћара	34 678	35 338	132 916	98 088	32 305	37 038	115 198	92 005	41 074	Logs, broadleaf
Рудничко дрво лишћара	137	119	703	511	101	128	660	275	422	Pitprops, broadleaf
Остало дуго дрво лишћара <sup>1)</sup>	1 117	1 681	2 940	5 383	427	1 708	2 719	3 980	2 763	Other long broadleaf <sup>1)</sup>
Просторно дрво лишћара <sup>2)</sup>	8 889	10 032	27 412	25 364	7 775	12 391	23 588	25 658	12 207	Cord broadleaf wood <sup>2)</sup>
Огрјевно дрво лишћара <sup>3)</sup>	46 183	59 074	179 258	156 266	45 489	54 754	136 524	121 428	111 081	Broadleaf firewood <sup>3)</sup>
Остало грубо обрађено дрво лишћара <sup>4)</sup>	25	69	67	124	25	69	67	124	-	Other roughly worked broadleaf wood <sup>4)</sup>

<sup>1)</sup> Обухвата дрво погодно за мех. прераду, стубове за ЕЛ и ТТ и остало обло дрво.

<sup>2)</sup> Обухвата дрво за дрвене плоче, целулозно и танинско дрво погодно за хемијску прераду (обло и цијепано дрво).

<sup>3)</sup> Укључује и дрво за дрвени угаљ.

<sup>4)</sup> Укључује ситно техничко дрво, цијепане дрвене мотке и коље.

<sup>1)</sup> Including wood suitable for mechanical treatment, posts for electrical wires and TT, and other roundness wood.

<sup>2)</sup> Including wood for wooden plate, pulpwood and tannin wood suitable for chemical processing (roundness and chopped wood).

<sup>3)</sup> Including wood for wooden coal.

<sup>4)</sup> Including thin technical wood, split poles, and pickets.

Производња шумских сортимената у априлу 2009. године у односу на април 2008. године је мања за 4,8 %.

*Production of forest assortments in April 2009 compared to April 2008 was 4.8 % lower.*

Продаја шумских сортимената у априлу 2009. године у односу на април 2008. године је већа за 5,2 %.

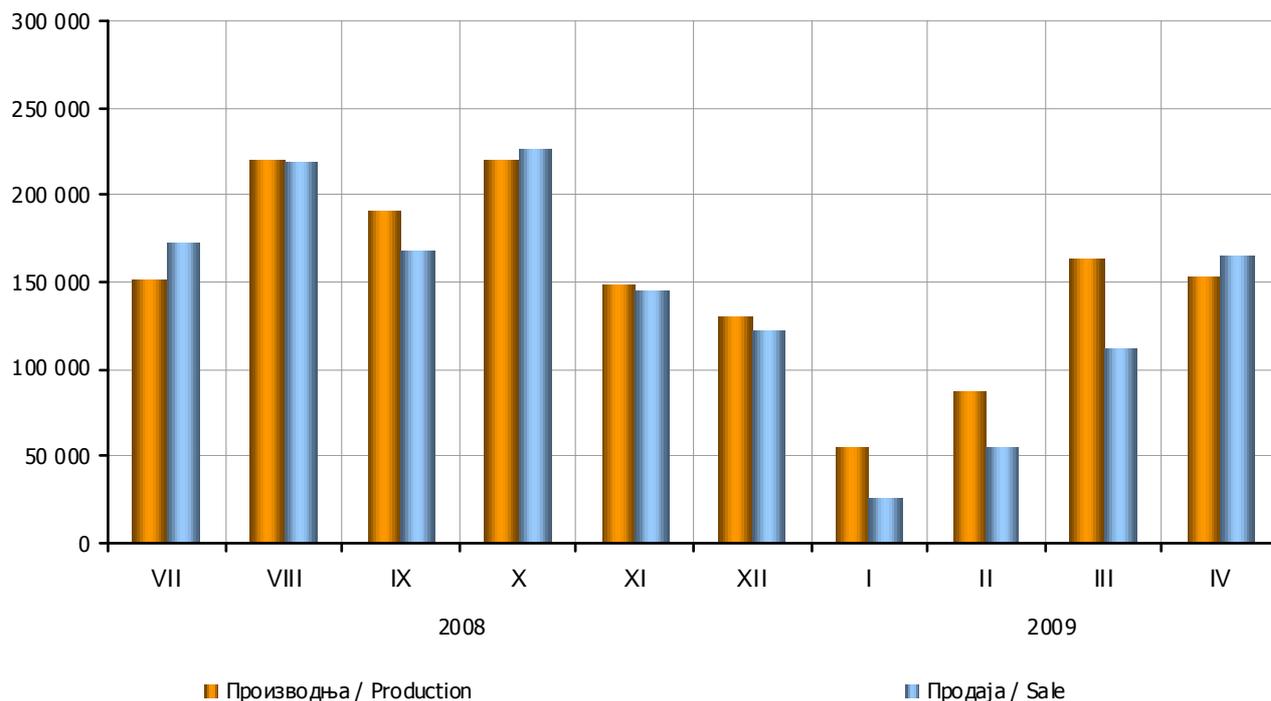
*Sale of forest assortments in April 2009 compared to April 2008 was 5.2 % higher.*

Производња шумских сортимената у периоду јануар – април 2009. у односу на исти период 2008. године је мања за 20,5 %.

*Production of forest assortments in period January - April 2009 compared to the same period of the previous year was 20.5 % lower.*

Продаја шумских сортимената у периоду јануар – април 2009. у односу на исти период 2008. године је мања за 24,8 %.

*Sale of forest assortments in period January - April 2009 compared to the same period of the previous year was 24.8% lower.*



Графикон 1. Производња и продаја шумских сортимената по мјесецима у м³  
 Graph 1. Production and sale of forest assortments by month in m³

## 3. ГРАЂЕВИНАРСТВО

## 3. CONSTRUCTION

Подаци о грађевинској активности прикупљају се путем Мјесечног извјештаја грађевинарства (ГРАЂ-21) од свих грађевинских предузећа и радних јединица које се баве грађевинском дјелатношћу, а налазе се у саставу неграђевинских предузећа.

Вриједност извршених радова изражена је у текућим цијенама и представља обрачунату вриједност извршених радова, а не вриједност наплаћених радова.

Извршени ефективни часови обухватају остварене часове у редовном и прековременом раду (без административних и инжењерско-техничких), без обзира да ли су плаћени по часу, норми или акорду.

Број радника на грађевинским радовима је стање последњег дана у извјештајном мјесецу, без обзира да ли се радници налазе на боловању, чекању, годишњем одмору и сл. Не укључују се радници ангажовани на административним и инжењерско-техничким пословима.

Data on construction activity are collected through the Monthly report of construction (GRAD-21), from all construction enterprises and work units which are in composition of non-construction enterprises.

Value of performed work is shown in current prices and presents accounted value of performed works, not the value of works for which payment was collected.

Performed effective hours include realized hours in regular and overtime work (administrative and engineer-technical excluded), regardless whether they are paid by hour, norm or chord.

Number of workers in construction works is the situation on the last day of the reporting month, regardless whether workers are on sick leave, waiting list, yearly vacation, etc. It does not include workers engaged in administrative and engineer-technical works.

3.1. ГРАЂЕВИНСКА АКТИВНОСТ  $\varnothing 2008=100$ 3.1. CONSTRUCTION ACTIVITY  $\varnothing 2008=100$ 

	Индекси / Indices				
	IV 2009 $\varnothing 2008$	IV 2009 III 2009	IV 2009 IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008	
Вриједност извршених радова	73,7	97,2	101,6	102,2	Value of work performed
Број радника на грађевинским радовима	96,9	100,9	96,4	96,8	Number of workers on construction work
Извршени ефективни часови на грађевинским радовима	95,5	102,8	98,3	93,8	Worked effective hours on construction work

Вриједност извршених радова у априлу 2009. године у односу на април 2008. године већа је за 1,6%, док је у односу на претходни мјесец текуће године мања за 2,8% и у односу на просјечну вриједност извршених радова у 2008. години за 26,3%.

Вриједност извршених радова у периоду јануар – април 2009. године у односу на исти период прошле године већа је за 2,2%.

Број радника на грађевинским радовима у априлу 2009. године у односу на претходни мјесец текуће године већи је за 0,9%, док је у односу на просјечан број радника у 2008. години мањи за 3,1% и у односу на април 2008. године за 3,6%.

Извршени ефективни часови у априлу 2009. године у односу на претходни мјесец текуће године већи су за 2,8%, док су у односу на април 2008. године мањи за 1,7% и у односу на просјечне извршене ефективне часове рада у 2008. години за 4,5%.

The value of performed work done in April 2009, compared to April 2008, was 1.6% higher, compared to March 2009, 2.8% lower and compared to average value of performed work in 2008, 26.3% lower.

The value of work performed in the period January - April 2009, compared to the same period of the last year was 2.2% higher.

Number of workers on construction work in April 2009, compared to March 2009, was 0.9% higher, compared to average number of workers in 2008, 3.1% lower and compared to April 2008, 3.6% lower.

Performed effective hours in April 2009, compared to March 2009, were 2.8% higher, compared to April 2008, 1.7% lower and compared to the average of performed effective work hours in 2008, 4.5% lower.

## 4. САОБРАЋАЈ, СКЛАДИШТЕЊЕ И КОМУНИКАЦИЈЕ

Подаци о друмском саобраћају прикупљају се Мјесечним извјештајем друмског саобраћаја (СА/М-11) од предузећа која се баве превозом путника и робе у унутрашњем и међународном превозу.

Није обухваћен превоз путника и робе који предузећа својим превозним средствима обављају за сопствене потребе.

Подаци о превезеним путницима и роби у жељезничком саобраћају добијени су на основу Мјесечног извјештаја жељезничког саобраћаја СЖ/М-11 који доставља "Жељезнице Републике Српске".

Подаци о поштанском и телекомуникационом саобраћају добијени су на основу мјесечних извјештаја ПТТ/М-11 и ПТТ/М-11а које достављају "Телекомуникације Републике Српске" и "Предузеће за поштански саобраћај Републике Српске".

## 4. TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATIONS

The road transport data are collected by the Monthly report on road transport (SA/M-11), from transport companies performing transport of passengers and goods in domestic and international transport.

Transport of passengers and goods in enterprises for their own purpose is not included in transport activities.

Data on transported passengers and goods in the railway transport are compiled on the basis of the Monthly report SZ/M-11 submitted by the enterprise "Željeznice Republike Srpske", A.D.

Data on post and telecommunication services are produced on the basis of the Monthly reports PTT/M-11 and PTT/M-11a submitted by the enterprises "Telekomunikacije Republike Srpske", A.D. and "Preduzeće za poštanski saobraćaj Republike Srpske", A.D.

## 4.1. ДРУМСКИ И ГРАДСКО – ПРИГРАДСКИ САОБРАЋАЈ

## 4.1. ROAD AND MUNICIPAL TRANSPORT

	Индекси / Indices			
	IV 2009 IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008	IV 2009* III 2009	
ТЕРЕТНИ САОБРАЋАЈ				GOODS TRANSPORT
Пређени km возила	87,4	85,3	97,9	Freight transport means- kilometers covered
Превезено тона робе	82,3	77,5	110,0	Tons of goods transported
Тонски километри	84,7	82,8	103,1	Tons kilometers
ПУТНИЧКИ САОБРАЋАЈ				PASSENGER TRANSPORT
Пређени km возила	102,1	100,2	98,7	Bus-kilometers covered
Превезени путници	74,2	77,4	87,5	Passengers transported
Путнички километри	71,7	75,1	98,6	Realized passenger-kilometers
ГРАДСКО - ПРИГРАДСКИ САОБРАЋАЈ				MUNICIPAL TRANSPORT
Пређени km аутобуса	109,5	102,9	98,6	Bus-kilometers covered
Превезени путници	127,5	110,0	113,9	Passenger transported

## 4.2. ЖЕЉЕЗНИЧКИ САОБРАЋАЈ

## 4.2. RAILWAY TRANSPORT

	IV у хиљ. / in thous.		Индекси / Indices		I-IV у хиљ. / in thous.		Индекс / Index	
	2008	2009	IV 2009	IV 2009*	2008	2009	I-IV 2009	
			IV 2008	III 2009			I-IV 2008	
ТЕРЕТНИ САОБРАЋАЈ								GOODS TRANSPORT
Превезено тона робе	445	191	42,9	68,2	1 650	833	50,5	Tons of goods transported
Тонски километри	32 558	16 906	51,9	73,9	116 019	66 141	57,0	Tons kilometers
ПУТНИЧКИ САОБРАЋАЈ								PASSENGER TRANSPORT
Превезени путници	58	39	67,2	84,8	243	155	63,8	Passenger transported
Путнички километри	2 830	1560	55,1	51,2	12 520	9 179	73,3	Realized passenger-kilometers

## 4.3. ПТТ САОБРАЋАЈ

## 4.3. POST AND TELECOMMUNICATION SERVICES

	IV		Индекси / <i>Indices</i>		I-IV		Индекс / <i>Index</i>	
	2008	2009	<u>IV 2009</u> IV 2008	<u>IV 2009*</u> III 2009	2008	2009	<u>I-IV 2009</u> I-IV 2008	
Писмоносне пошиљке, хиљ. ком.	1 776	2 388	134,5	99,4	6 966	8 446	121,2	<i>Letter mails, in thous. p/st</i>
Пакетне пошиљке, ком.	7 576	5 749	75,9	77,2	30 354	26 987	88,9	<i>Parcel mails, p/st</i>
Телеграми								<i>Telegrams</i>
Број	3 825	708	18,5	82,4	17 486	3 064	17,5	<i>Number</i>
Импулси <sup>1)</sup>								<i>Impulses <sup>1)</sup></i>
Телефонски разговори								<i>Phone calls</i>
Импулси, у хиљ. <sup>2)</sup>								<i>Impulses, in thous. <sup>2)</sup></i>

<sup>1)</sup> Од 1.5.2005. године "Телекомуникације Републике Српске" нису у могућности да прикажу телеграме у импулсима.

<sup>2)</sup> Од 1.11.2005. године "Телекомуникације Републике Српске" телефонске разговоре у унутрашњем промету обрачунавају у секундама (дигиталне централе) и импулсима (аналогне централе).

\*Ланчани индекси се објављују од априла 2009. године

<sup>1)</sup> From May 1<sup>st</sup>, 2005, "Telekomunikacije Republike Srpske" are not able to present telegrams in impulses.

<sup>2)</sup> From November 1<sup>st</sup>, 2005, in "Telekomunikacije Republike Srpske", phone calls in inward traffic, are calculated in seconds (digital centrals) and impulses (analogue centrals).

\*Chained Indices are publishing from april 2009

У друмском теретном саобраћају, у периоду јануар - април 2009. године у односу на исти период претходне године, пређени пут возила мањи је за 14,7%, обим превезене робе за 22,5%, а тонски километри за 17,2%.

У путничком саобраћају, у периоду јануар - април 2009. године у односу на исти период претходне године, пређени пут возила већи је за 0,2%, број превезених путника мањи за 22,6%, а путнички километри мањи су за 24,9%.

У градско - приградском саобраћају, у периоду јануар - април 2009. године у односу на исти период претходне године, укупни пређени пут аутобуса већи је за 2,9%, а број превезених путника за 10,0%.

У периоду јануар - април 2009. године, у односу на исти период претходне године, обим превезене робе жељезницом мањи је за 49,5%, а је број остварених тонских километара за 43,0%.

У периоду јануар - април 2009. године, у односу на исти период претходне године, превоз путника у жељезничком саобраћају мањи је за 36,2%, а број остварених путничких километара за 26,7%.

У периоду јануар - април 2009. године, у односу на исти период прошле године, број писмоносних пошиљки већи је за 21,2%, број пакетских пошиљки мањи је за 11,1%, а број телеграма за 82,5%.

*The work of freight road vehicles in the period January - April 2009, compared to the same period last year, measured by driven kilometers, was 14.7% lower, amount of transported goods was 22.5% lower, while ton-kilometers were 17.2% lower.*

*Within the road passenger transport activities in the period January - April 2009, in comparison with the same period last year, performed kilometers were 0.2% higher, the number of transported passengers was 22.6% lower, while performed passenger kilometers were 24.9% lower.*

*In the municipal transport, in the period January - April 2009, compared to the same period last year, driven bus-kilometers were 2.9% higher, and the number of transported passengers was 10.0% higher.*

*In the railway transport, amount of transported goods in the period January - April 2009, compared to the same period last year was 49.5% lower, and performed ton-kilometers were 43.0% lower.*

*In the period January - April 2009, compared to the same period last year, the number of transported passengers in the rail transport was 36.2% lower, and the driven passenger's kilometers were 26.7% lower.*

*In the period of January - April 2009, volume of post and telecommunication services, compared to the same period last year, was 21.2% higher for letters, and 11.1% lower for parcels. The number of telegrams was 82.5% lower.*

## 5. ПОЉОПРИВРЕДА

## 5. AGRICULTURE

Подаци који се објављују у овом прегледу добијени су на основу Мјесечног извјештаја промета производа на пијацама (ТРГ-13). Овим извјештајем обухвата се продаја коју врше индивидуални произвођачи на пијацама.

The data published in this overview are obtained on the basis of the Monthly report on turnover products at the markets (TRG-13). The sale done by individual agricultural producers at the markets is covered by this report.

## 5.1. ВРИЈЕДНОСТ ПРОДАТИХ ПРОИЗВОДА ПОЉОПРИВРЕДЕ НА ЗЕЛЕНИМ ПИЈАЦАМА ПРЕМА ГРУПАМА ПРОИЗВОДА У МАРТУ 2009. ГОДИНЕ

## 5.1. VALUE OF SALE PRODUCTS OF AGRICULTURE IN GREEN MARKETS IN MARCH 2009

	Вриједност у КМ Value in KM	Индекси вриједности Indices of value		
		IV 2009 IV 2008	IV 2009 III 2009	
УКУПНО	2 015 848	108,9	114,9	TOTAL
Жита и производи од жита	81 590	86,8	113,8	Cereals and products of cereals
Гомољасто, корјенасто и луковичасто биље	140 400	84,9	114,6	Bulbous and root crops
Легуминозно плодовиито биље	126 567	121,5	105,9	Leguminous crops
Поврће	322 910	98,5	131,0	Vegetables
Воће	301 024	95,7	103,6	Fruits
Грожђе	12 098	71,7	79,8	Grapes
Прерађевине воћа	33 918	96,1	89,6	Product of fruits
Живина и јаја	306 671	115,3	142,2	Poultry and eggs
Млијеко и млијечни производи	393 212	128,8	104,5	Milk and dairy products
Вуна и перје	-	-	-	Wool and feathers
Мед	77 828	138,5	114,7	Honey
Риба	1 200	68,6	46,2	Fish
Остали производи	218 430	133,0	116,7	Other products

## 5.2. ПРОДАЈА ОДАБРАНИХ ПРОИЗВОДА ПОЉОПРИВРЕДЕ НА ЗЕЛЕНИМ ПИЈАЦАМА У МАРТУ 2009. ГОДИНЕ

## 5.2. SALE OF SELECTED PRODUCTS OF AGRICULTURE IN GREEN MARKETS IN MARCH 2009

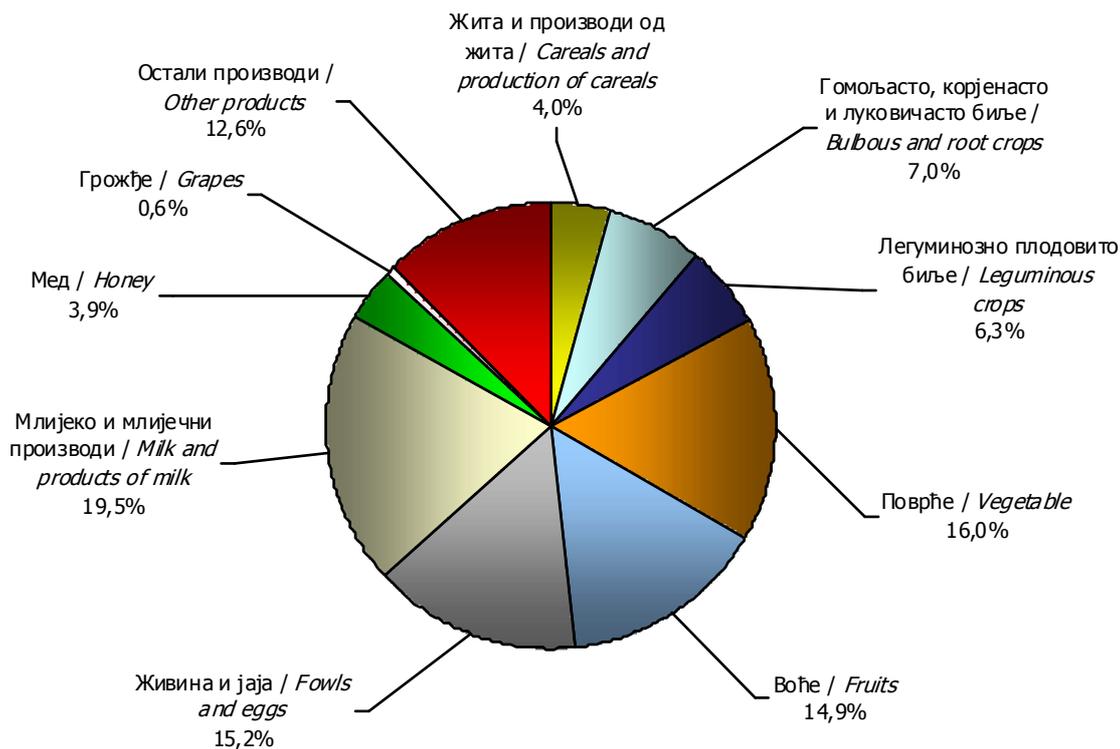
	Количина у kg Quantity in kg	Вриједност у КМ Value in KM	Просјечна цијена за kg Average price per kg	Индекси вриједности Indices of value		
				IV 2009 IV 2008	IV 2009 III 2009	
Пшеница и раж	9 503	3 679	0,39	67,2	122,4	Wheat and rye
Кукуруз у зрну	99 301	29 933	0,30	66,8	132,5	Maize, grains
Пшенично брашно	13 113	18 052	1,38	132,2	103,8	Flour, wheat
Кукурузно брашно	18 632	25 865	1,39	119,7	109,0	Flour, maize
Кромпир	82 790	64 218	0,78	70,0	107,0	Potatoes
Црни лук	30 848	32 635	1,06	92,0	119,9	Onions
Бијели лук	8 515	43 546	5,11	114,5	123,3	Garlic
Пасуљ	27 991	126 567	4,52	121,5	105,9	Beans
Паприка свјежа	5 040	20 512	4,07	94,9	121,2	Papers
Парадајз	9 322	33 253	3,57	109,9	323,0	Tomato
Цвекла	26 809	56 719	2,12	143,9	118,4	Red beet
Спанаћ	22 760	38 736	1,70	122,5	109,6	Spinach
Купус (свјеж)	50 487	67 364	1,33	102,9	178,7	Cabbage
Мрква	19 865	38 784	1,95	93,9	118,2	Carrot
Јабукe	76 370	95 441	1,25	101,2	79,9	Apples
Крушке	14 101	38 730	2,75	115,2	127,3	Pears
Поморанџе и мандарине	18 955	37 063	1,96	82,4	98,8	Orange and tangerine
Ораси без љуске	6 545	77 167	11,79	105,8	140,3	Walnuts shelled
Заклана и очишћена кокош	31 480	170 520	5,42	110,4	138,1	Meat of hen
Јаја (конзумна), ком.	526 820	103 407	0,20	99,6	123,0	Eggs, units
Кајмак	7 525	102 830	13,67	138,3	111,7	Cream
Сир	30 557	197 621	6,47	119,5	101,3	Cheese
Мед	6 621	77 828	11,75	138,5	114,7	Honey

Вриједност продаје пољопривредних производа на пијацама у априлу 2009. године износи 2 015 848 КМ, што у поређењу са истим мјесецом прошле године представља повећање од 164 871 КМ или за 8,9%. У поређењу са мартом 2009. године вриједност продаје пољопривредних производа на пијацама у априлу 2009. године је већа за 262 468 КМ или 14,9%.

У структури укупне продаје пољопривредних производа на зеленим пијацама у априлу 2009. године млијeko и млијечни производи учествују са 19,5%, поврће са 16,0%, живина и јаја са 15,2%, воће са 14,9%, група остали производи са 12,6%, гомољасто, корјенасто и луковичасто биље са 7,0%, легуминозно плодовито биље са 6,3%, жита и производи од жита са 4,0%, мед са 3,9% и грожђе са 0,6%.

Value of sale of agricultural products on markets in April 2009 is 2 015 848 KM, compared to the same month of the previous year is higher for 164 871 KM, or 8.9%. Compared to March 2009, value of sale of agriculture product on markets is higher in April 2009 for 262 468 KM or 14.9%.

In April 2009, in total sale group of agricultural products on markets milk and dairy products participated with 19.5%, vegetables with 16.0%, poultry and eggs with 15.2%, fruit with 14.9%, group of other products with 12.6%, bulbous and root crops with 7.0%, leguminous crops with 6.3%, cereals and cereal products with 4.0%, honey with 3.9%, and grapes with 0.6%.



Графикон 2. Структура укупне продаје пољопривредних производа на зеленим пијацама у априлу 2009. године  
Graph 2. Total market sale group of agricultural products in April 2009

**6. УНУТРАШЊА ТРГОВИНА****6. DOMESTIC TRADE**

Подаци дати у овом прегледу добијени су на основу „Мјесечног извјештаја трговине на мало“ (ТРГ-1).

Мјесечно истраживање трговине на мало проводи се методом узорка. Оквир за избор предузећа у узорак урађен је на основу завршних рачуна предузећа и података из редовних статистичких истраживања трговине.

Узорком су обухваћена сва велика и средња предузећа, а случајним узорком су изабрана мала предузећа.

Овим истраживањем нису обухваћени предузетници.

У овом истраживању под прометом се подразумијева вриједност укупно оствареног промета од продаје робе на мало, у дјелатностима из области 50 и 52, укључујући и порез на додатну вриједност (ПДВ).

Из области 50 и 52 искључени су подразреди 50200 и 50404, поправка моторних возила и поправка мотоцикала, као ни грана 527 - Оправка предмета за личну употребу и домаћинство.

*The data published in this review are obtained on the basis of the Monthly report of retail trade (TRG-1).*

*The Monthly survey of retail trade has been carried out by sample method. The sampling framework for choosing enterprise was made on the basis of financial reports of enterprises and data from regular statistical retail survey.*

*All large and medium-sized enterprises are covered by the sample, and small enterprises are chosen by the random sample.*

*The entrepreneurs are not covered in this survey.*

*In this survey turnover is considered to be the value of total retail trade turnover, in activities from division 50 and 52 including value added tax (VAT).*

*Subclasses 50200 and 50404, repair of motor vehicles and motorcycles are excluded from division 50 and 52, as well as group 527 – Repair of personal and household goods.*

## 6.1. ИНДЕКСИ ПРОМЕТА РОБЕ У ТРГОВИНИ НА МАЛО ПО ТРГОВИНСКИМ ПОДРАЗРЕДИМА

## 6.1. INDICES OF TURNOVER IN RETAIL TRADE BY SUBCLASSES OF TRADING ACTIVITIES

	Структура Structure % IV 2009	IV 2009 III 2009	IV 2009* IV 2008	
УКУПНО	100,0	117,1	100,2	TOTAL
Моторна возила	1,4	89,1	103,2	Motor vehicles
Дијелови и прибор за моторна возила	1,5	112,2	107,4	Motor vehicle and accessories
Мотоцикли, њихови дијелови и прибор	0,1	189,5	84,3	Motorcycles and accessories
Моторна горива и мазива	32,0	101,4	90,6	Automotive fuel
Трговина на мало у неспецијализованим продавницама, претежно хране, пића и дувана	25,0	120,9	102,5	Retail sale in non-specialized stores with food, beverages or tobacco predominating
Остала трговина на мало у неспецијализованим продавницама	17,0	144,4	112,5	Other retail sale in non-specialized stores
Воће и поврће	0,3	103,7	97,2	Fruit and vegetables
Месо и производи од меса	0,6	116,5	137,3	Meat and meat products
Риба, љускарци и мекушци	0,1	125,5	132,8	Fish, crustaceans and mollusks
Хљеб, колачи и слаткиши	0,6	107,1	111,1	Bread, cakes, flour confectionery and sugar confectionery
Алкохолна и безалкохолна пића	8,8	133,4	109,6	Alcoholic and other beverages
Производи од дувана	1,3	91,7	70,6	Tobacco products
Остала трговина на мало храном, пићима и дуваном у специјализованим продавницама	1,5	110,9	84,0	Other retail sale of food, beverages and tobacco in specialized stores
Издавање и справљање лијекова по рецептури	3,6	95,1	112,3	Selling and making drugs in accordance with a prescription
Издавање и справљање лијекова од трава	-	-	-	Selling and making herbal drugs
Пољопривредне апотеке	3,7	149,8	106,3	Agricultural pharmacies
Медицински препарати и ортопедска помагала	0,2	102,8	170,4	Medical and orthopaedic goods
Козметички и тоалетни препарати	0,5	77,5	129,7	Cosmetic and toilet articles
Текстил	-	-	-	Textiles
Одјећа	1,3	107,3	166,1	Clothing
Обућа и предмети од коже	1,6	127,3	118,2	Footwear and leather goods
Намјештај	2,0	123,9	79,9	Furniture
Опрема за освјетљавање и предмети за домаћинство, д.н.	0,2	115,6	67,2	Lighting equipment and household articles n.e.c.
Електрични апарати за домаћинство, радио и телевизијски уређаји	2,2	139,3	87,6	Electrical household appliances and radio and television goods
Метална роба, боје и стакло	6,7	120,8	97,9	Hardware, paints and glass
Књиге, новине и писаћи материјал	0,7	90,9	140,2	Books, newspapers and stationery
Канцеларијска опрема и рачунари	0,0	75,7	64,7	Office equipment and computers
Сатови, накит, фотографска, оптичка и слична опрема	-	-	-	Watches, clocks, jewellery photographic, optical and similar equipment
Спортска опрема	0,2	126,8	124,5	Sports goods
Игре и играчке	0,1	131,1	154,0	Games and toys
Цвијеће	0,5	142,7	103,6	Flowers
Гориво за домаћинство	-	100,3	109,6	Household fuel
Остала трговина на мало у специјализованим продавницама	3,2	143,3	100,5	Other retail sale in specialized stores
Половна роба, у продавницама	-	-	-	Second-hand goods in stores
Трговина на мало у продавницама које поштом достављају наручену робу	-	-	-	Retail sale via mail order houses
Трговина на мало на тезгама и пијацама	-	-	-	Retail sale via stalls and markets
Остала трговина на мало изван продавница	-	-	-	Other non-store retail sale

\*Индекс је уведен од априла 2009. године  
The index was introduced in April 2009

Промет у трговини на мало у априлу 2009. године у односу на март исте године већи је за 17,1%.

Turnover in retail trade in April 2009 compared to the March of the same year is 17.1% higher.

## 7. СПОЉНА ТРГОВИНА

## 7. EXTERNAL TRADE

Извор података за статистику спољне трговине је Јединствена царинска декларација о извозу и увозу робе. Републички завод за статистику преузима податке, разврстане према јединственом идентификационом броју правних субјеката Републике Српске, од Управе за индиректно опорезивање БиХ и даље их статистички контролише и обрађује.

Source of data for external trade statistics is Single Administrative Document about export and import of goods. The Institute of Statistics takes over data sorted according to unique identification number of Republika Srpska enterprises from Indirect Taxation Agency of BiH and does further statistical control and processing.

7.1. УВОЗ И ИЗВОЗ ПРЕМА СЕКТОРИМА СТАНДАРДНЕ МЕЂУНАРОДНЕ ТРГОВИНСКЕ КЛАСИФИКАЦИЈЕ, АПРИЛ 2009. ГОДИНЕ  
у хиљадама КМ

7.1. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO STANDARD INTERNATIONAL TRADE CLASSIFICATION, APRIL 2009

in thousand KM

Сектори СМТК	Извоз / Export			Увоз / Import			Sections SITC
	2008	IV 2009	IV 2009 III 2009	2008	IV 2009	IV 2009 III 2009	
Храна и живе животиње	137 141	11 698	111,4	606 538	46 770	93,5	Food and live animals
Пића и дуван	7 299	253	23,0	145 037	13 033	116,5	Beverages and tobacco
Сирове материје нејестиве, осим горива	492 824	22 774	106,3	104 320	7 222	94,0	Inedible crude materials, except fuels
Минерална горива, мазира и сродни производи	165 423	23 233	56,4	583 788	61 834	123,5	Mineral fuels, lubricants and related products
Масти и воскови животињског или биљног поријекла	46	53	941,4	19 172	1 458	95,1	Animal and vegetable oils, fats and waxes
Хемијски производи	59 771	5 142	91,5	472 216	43 614	105,9	Chemical products
Индустријски производи, груписани по врсти сировина	497 802	25 582	95,6	1 050 588	51 643	110,0	Manufactured goods classified chiefly by material
Машине и транспортна средства / уређаји	167 156	10 151	78,3	744 298	51 896	102,5	Machinery and transport equipment
Разни индустријски производи	394 355	26 708	84,6	416 295	35 111	99,8	Miscellaneous manufactured goods
Производи и трансакције, неразврстани по категоријама	-	-	-	-	-	-	Commodities and transaction n.e.c.
УКУПНО	1 921 817	125 593	83,1	4 142 252	312 580	106,2	TOTAL

7.2 ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ ДЈЕЛАТНОСТИ,  
АПРИЛ 2009. ГОДИНЕ7.2. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO CLASSIFICATION OF  
ACTIVITIES, APRIL 2009

у хиљадама КМ

in thousand KM

Подручја КД	Извоз / <i>Export</i>			Увоз / <i>Import</i>			Sections of NACE
	2008	IV 2009	<u>IV 2009</u> III 2009	2008	IV 2009	<u>IV 2009</u> III 2009	
Пољопривреда, лов и шумарство	46 289	5 057	115,4	218 775	15 722	70,9	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Рибарство	6 339	1 069	127,7	1 270	174	269,2	<i>Fishing</i>
Рударство	91 229	1 829	56,2	55 240	54 655	133,7	<i>Mining</i>
Прерађивачка индустрија	1 631 411	98 764	92,9	3 798 056	240 988	104,7	<i>Manufacturing</i>
Производња и снабдјевање електричном енергијом, гасом и водом	144 903	18 848	51,9	53 213	701	101,1	<i>Electricity, gas and water supply</i>
Пословање некретнинама, изнајмљивање и пословне дјелатности	-	1	8,1	8 102	46	47,1	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Остале комуналне, друштвене и личне услужне дјелатности	1 646	26	26,0	7 595	294	92,8	<i>Other public, social and personal service activities</i>
Неразврстано	-	-	-	-	-	-	<i>Unclassified</i>
УКУПНО	1 921 817	125 593	83,1	4 142 252	312 580	106,2	<i>TOTAL</i>

## 7.3. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ХАРМОНИЗОВАНОМ СИСТЕМУ У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ

## 7.3. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO HARMONIZED SYSTEM IN APRIL 2009

у хиљадама КМ

in thousand KM

Глава		Извоз / Export	Увоз / Import	Chapter	
УКУПНО		125 593	312 580	Total	
01	Живе животиње	232	2 359	Live animals	01
02	Месо и кланични производи за јело	46	662	Meat and edible meat offal	02
03	Рибе и љускари, мекушци и остали водени бескичмењаци	1 195	464	Fish and crustaceans, mollusks and other aquatic invertebrates	03
04	Млијеко и други млијечни производи; живинска и птичија јаја; природни мед; јестиви производи животињског поријекла д.н.	2 824	1 810	Dairy produce; birds' eggs; natural honey; edible products of animal origin, not elsewhere specified or included	04
05	Производи животињског поријекла д.н.	-	34	Products of animal origin, not elsewhere specified or included	05
06	Живо дрвеће и друге биљке: луковице, коријење и сл.; сјечено цвијеће и украсно лишће	16	812	Live trees and other plants; bulbs, roots and the like; cut flowers and ornamental foliage	06
07	Поврће, коријење и кртоле за јело	295	1 357	Edible vegetables and certain roots and tubers	07
08	Воће за јело и орашасте плодови; коре агрума, диња и лубеница	1 135	570	Edible fruit and nuts; peel of citrus fruits or melons	08
09	Кафа, чај, мате чај и зачини	5	2 839	Coffee, tea, maté and spices	09
10	Житарице	21	6 316	Cereals	10
11	Производи млинске индустрије; слад; скроб; инулин; глутен од пшенице	9	1 903	Products of the milling industry; malt; starches; inulin; wheat gluten	11
12	Уљано сјемене и плодови; разно зрневље, сјеме и плодови; индустријско и љековито биље; слама и сточна храна	13	961	Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit; industrial or medicinal plants; straw and fodder	12
13	Шелак; гуме, смоле и остали биљни сокови и екстракти	-	21	Lac; gums, resins and other vegetable saps and extracts	13
14	Биљни материјали за плетарство; биљни производи д.н.	-	5	Vegetable plaiting materials; vegetable products not elsewhere specified or included	14
15	Масноће и уља животињског или биљног поријекла и производи њиховог разлагања; прерађене јестиве масноће; воскови животињског и биљног поријекла	53	1 738	Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable waxes	15
16	Преађевине од меса, риба, љускара, мекушаца или осталих водених бескичмењака	237	2 699	Preparations of meat, of fish or of crustaceans, mollusks or other aquatic invertebrates	16
17	Шећер и производи од шећера	2 530	2 914	Sugars and sugar confectionery	17
18	Какао и производи од какаа	101	2 809	Cocoa and cocoa preparations	18
19	Производи на бази житарица, брашна, скроба или млијека; посластичарски производи	1 694	4 885	Preparations of cereals, flour, starch or milk; pastry cooks' products	19
20	Производи од поврћа, воћа, орашастих плодова или осталих дијелова биља	698	1 086	Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants	20
21	Разни производи за исхрану	665	4 156	Miscellaneous edible preparations	21
22	Пића, алкохоли и сирће	363	10 073	Beverages, spirits and vinegar	22
23	Остаци и отпаци прехранбене индустрије; припремљена храна за животиње	12	9 624	Residues and waste from the food industries; prepared animal fodder	23
24	Дуван и производи замјене дувана	55	2 979	Tobacco and manufactured tobacco substitutes	24
25	Со; сумпор; земља, камен; гипс; креч и цемент	492	1 473	Salt; sulphur; earths and stone; plastering materials, lime and cement	25
26	Руде, згуре и пепели	1 385	20	Ores, slag and ash	26
27	Минерална горива, минерална уља и производи њихове дестилације; битуменозне материје; минерални воскови	23 233	61 834	Mineral fuels, mineral oils and products of their distillation; bituminous substances; mineral waxes	27

## 7.3. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ХАРМОНИЗОВАНОМ СИСТЕМУ У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ - наставак

## 7.3. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO HARMONIZED SYSTEM IN APRIL 2009 - continued

у хиљадама КМ

in thousand KM

	Глава	Извоз <i>Export</i>	Увоз <i>Import</i>	Chapter	
28	Неоргански хемијски производи; органска и неорганска једињења племенитих метала, метала ријетких земљи, радиоактивних елемената и изотопи	4 931	3 951	<i>Inorganic chemicals; organic or inorganic compounds of precious metals, of rare-earth metals, of radioactive elements or of isotopes</i>	28
29	Органски хемијски производи	12	917	<i>Organic chemicals</i>	29
30	Фармацеутски производи	796	14 580	<i>Pharmaceutical products</i>	30
31	Ђубрива	1 351	5 747	<i>Fertilizers</i>	31
32	Екстракти за штављење или бојење; танини и њихови деривати; боје за текстил, пигменти и друге материје за бојење; припремљене премазне боје и лакови; китови и друге масе за заптивање; штампарске боје и мастила	12	1 896	<i>Tanning or dyeing extracts; tannins and their derivatives; dyes, pigments and other coloring matter; paints and varnishes; putty and other mastics; inks</i>	32
33	Етерична уља и резиноиди; парфимеријски, козметички или тоалетни производи	69	1 485	<i>Essential oils and resinoids; perfumery, cosmetic or toilet preparations</i>	33
34	Сапун, органски површински активна средства, препарати за прање, подмазивање, вјештачки воскови, припремљени воскови, препарати за полирање и чишћење, свијеће и слични производи, пасте за моделирање, "зубарски воскови" зубарски препарати на бази гипса	28	447	<i>Soap, organic surface-active agents, washing preparations, lubricating preparations, artificial waxes, prepared waxes, polishing or scouring preparations, candles and similar articles, modeling pastes, 'dental waxes' and dental preparations</i>	34
35	Бјеланчевинасте материје, модификовани скробови; љепила; ензими	12	753	<i>Albuminoidal substances; modified starches; glues; enzymes</i>	35
36	Експлозивни; пиротехнички производи; шибице; пирофорне легуре; запаљиви препарати	46	64	<i>Explosives; pyrotechnic products; matches; pyrophoric alloys; certain combustible preparations</i>	36
37	Производи за фотографску и кинематографске	13	209	<i>Photographic or cinematographic goods</i>	37
38	Разни производи хемијске индустрије	2 123	6 869	<i>Miscellaneous chemical products</i>	38
39	Пластичне масе и производи од пластичних	1 919	9 855	<i>Plastics and articles thereof</i>	39
40	Каучук и производи од каучука	17	2 311	<i>Rubber and articles thereof</i>	40
41	Сирова кожа са длаком или без длаке (осим крзна) и штављена кожа	1 181	5 416	<i>Raw hides and skins (other than fur skins) and leather</i>	41
42	Производи од коже; седларски и сарачки производи; предмети за путовање, ручне торбе и слични контејнери; производи од животињских цријева (осим од дудовог свилца)	146	433	<i>Articles of leather; saddler and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut (other than silkworm gut)</i>	42
43	Природно и вјештачко крзно; производи од	-	1	<i>Fur skins and artificial fur; manufactures thereof</i>	43
44	Дрво и производи од дрвета; дрвени угаљ	15 783	3 733	<i>Wood and articles of wood; wood charcoal</i>	44
45	Плута и производи од плуте	-	4	<i>Cork and articles of cork</i>	45
46	Производи од сламе и еспарта и осталих материјала за плетарију; корпарски и плетарски	8	38	<i>Manufactures of straw, of esparto or of other plaiting materials; basket ware and wickerwork</i>	46
47	Дрвна целулоза или целулоза од осталих влакнастих целулозних материјала; остаци и отпаци од хартије и картона намијењени поновној преради	72	2 070	<i>Pulp of wood or of other fibrous cellulose material; recovered (waste and scrap) paper or paperboard</i>	47
48	Хартија и картон; производи од хартијне масе, хартије или од картона	5 326	5 402	<i>Paper and paperboard; articles of paper pulp, of paper or of paperboard</i>	48
49	Штампане књиге, новине, слике и остали производи графичке индустрије, рукописи, куцани текстови и планови	111	1 907	<i>Printed books, newspapers, pictures and other products of the printing industry; manuscripts, typescripts and plans</i>	49
50	Свила	-	3	<i>Silk</i>	50
51	Вуна, фина или груба животињска длака; предиво и тканине од коњске длаке	120	279	<i>Wool, fine or coarse animal hair; horsehair yarn and woven fabric</i>	51
52	Памук	885	2 920	<i>Cotton</i>	52
53	Остала биљна текстилна влакна; предиво од хартије и тканине од предива од хартије	-	39	<i>Other vegetable textile fibers; paper yarn and woven fabrics of paper yarn</i>	53
54	Вјештачи или синтетички филamenti	18	1 485	<i>Man-made filaments</i>	54
55	Вјештачка или синтетичка влакна, сјечена	496	1 127	<i>Man-made staple fiber</i>	55
56	Вата, филц и неткани материјал; специјална предива; конопци; каблови и производи од њих	11	595	<i>Wadding, felt and non woven; special yarns; twine, cordage, ropes and cables and articles thereof</i>	56
57	Теписи и остали текстилни подни покривачи	13	278	<i>Carpets and other textile floor coverings</i>	57

## 7.3. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ХАРМОНИЗОВАНОМ СИСТЕМУ У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ - наставак

## 7.3. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO HARMONIZED SYSTEM IN APRIL 2009 - continued

у хиљадама КМ

in thousand KM

	Глава	Извоз / Export	Увоз / Import	Chapter	
58	Специјалне тканине; текстилни производи добијени тафтинг поступком; чипке; таписерије; позамантерија; вез	22	499	Special woven fabrics; tufted textile fabrics; lace; tapestries; trimmings; embroidery	58
59	Текстилни материјали импрегнисани, премазани, превучени, прекривени или ламинирани; текстилни производи погодни за техничке сврхе	12	1 029	Impregnated, coated, covered or laminated textile fabrics; textile articles of a kind suitable for industrial use	59
60	Плетени или хеклани материјали	83	928	Knitted or crocheted fabrics	60
61	Одјећа и прибор за одјећу, плетени или кукичани	1 101	1 839	Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted	61
62	Одјећа и прибор за одјећу, осим плетених или кукичаних производа	2 191	3 846	Articles of apparel and clothing accessories, not knitted or crocheted	62
63	Остали готови текстилни производи; сетови; изношена дотрајала одјећа и дотрајали текстилни производи; крпе	3 446	527	Other made-up textile articles; sets; worn clothing and worn textile articles; rags	63
64	Обућа, камашне и слични производи; дијелови тих производа	13 393	10 168	Footwear, gaiters and the like; parts of such articles	64
65	Шешири, капе и остале покривке за главу и њихови дијелови	143	105	Headgear and parts thereof	65
66	Кишобрани, сунцобрани, штапови, штапови – столице, бичеви, корбачи и њихови дијелови	151	211	Umbrellas, sun umbrellas, walking-sticks, seat-sticks, whips, riding-crops and parts thereof	66
67	Препарирано перје и паперје и производи израђени од перја и паперја; вјештачко цвијеће; производи од људске косе	-	42	Prepared feathers and down and articles made of feathers or of down; artificial flowers; articles of human hair	67
68	Производи од камена, гипса, цемента, бетона, азбеста, лискуна и сличних материјала	117	1 492	Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica or similar materials	68
69	Керамички производи	93	2 430	Ceramic products	69
70	Стакло и производи од стакла	82	1 747	Glass and glassware	70
71	Природни и култивирани бисери, драго и полудраго камење, племенити метали, метали платирани племенитим металима и производи од њих; имитације накита; метални новац	-	127	Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones, precious metals, metals clad with precious metal, and articles thereof; imitation jewellery; coin	71
72	Гвожђе и челик	928	8 261	Iron and steel	72
73	Производи од гвожђа и челика	9 929	7 426	Articles of iron or steel	73
74	Бакар и производи од бабра	461	443	Copper and articles thereof	74
75	Никл и производи од никла	-	35	Nickel and articles thereof	75
76	Алуминијум и производи од алуминијума	821	2 822	Aluminum and articles thereof	76
78	Олово и производи од олова	840	6	Lead and articles thereof	78
79	Цинк и производи од цинка	-	87	Zinc and articles thereof	79
80	Калај и производи од калаја	-	-	Tin and articles thereof	80
81	Остали прости метали; кермети, производи од њих	-	6	Other base metals; cermets; articles thereof	81
82	Алати, ножарски производи и прибор за јело од простих метала; њихови дијелови од простих метала	944	883	Tools, implements, cutlery, spoons and forks, of base metal; parts thereof of base metal	82
83	Разни производи од простих метала	130	1 754	Miscellaneous articles of base metal	83
84	Нуклерани реактори, котлови, машине, апарати и механички уређаји; њихови дијелови	5 371	23 478	Nuclear reactors, boilers, machinery and mechanical appliances; parts thereof	84
85	Електричне машине и опрема и њихови дијелови; апарати за снимање или репродукцију звука; телевизијски апарати за снимање или репродукцију слике и звука и дијелови и прибор за те производе	4 100	17 634	Electrical machinery and equipment and parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles	85
86	Шинска возила и њихови дијелови; жељезнички и трамвајски колосијечни склопови и прибор и њихови дијелови; механичка и електромеханичка сигнална опрема за саобраћај свих врста	10	446	Railway or tramway locomotives, rolling-stock and parts thereof; railway or tramway track fixtures and fittings and parts thereof; mechanical (including electro-mechanical) traffic signaling equipment of all kinds	86

## 7.3. ИЗВОЗ И УВОЗ ПРЕМА ХАРМОНИЗОВАНОМ СИСТЕМУ У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ - наставак

## 6.3. EXPORT AND IMPORT ACCORDING TO HARMONIZED SYSTEM IN APRIL 2009 - continued

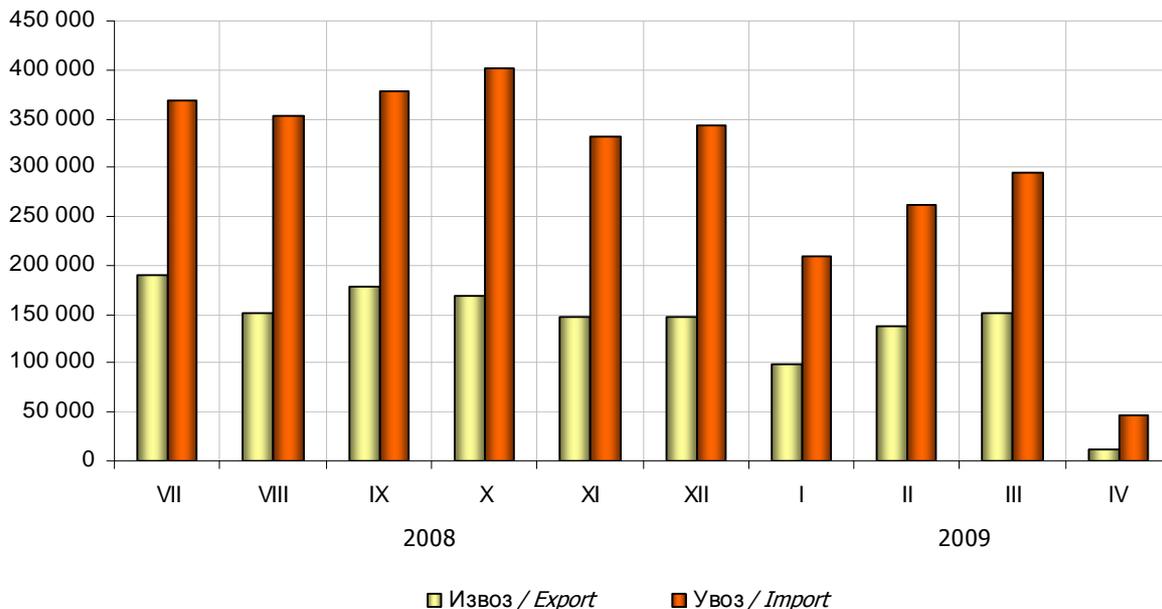
у хиљадама КМ

in thousand KM

Глава	Извоз / Export	Увоз / Import	Chapter	
87 Возила, осим жељезничких или трамвајских шинских возила и њихови дијелови и прибор	801	11 069	Vehicles other than railway or tramway rolling-stock, and parts and accessories thereof	87
88 Ваздухоплови, космичке летилице и њихови дијелови	-	-	Aircraft, spacecraft, and parts thereof	88
89 Бродови, чамци и пловеће конструкције	25	5	Ships, boats and floating structures	89
90 Оптички, фотографски, кинематографски и мјерни инструменти, инструменти за испитивање тачности, медицински инструменти и апарати; њихови дијелови и прибор	517	3 887	Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and apparatus; parts and accessories thereof	90
91 Часовници и њихови дијелови	113	286	Clocks and watches and parts thereof	91
92 Музички инструменти, дијелови и прибор за те производе	21	68	Musical instruments; parts and accessories of such articles	92
93 Оружје и муниција; њихови дијелови и прибор	-	-	Arms and ammunition; parts and accessories thereof	93
94 Намјештај; носачи мадраца; опрема за кревете и слични производи; лампе и друга свијетлећа тијела д.н.; освјетљени знаци, освјетљене плочице са именима и слично; монтажне зграде	6 714	5 150	Furniture; bedding, mattresses, mattress supports, cushions and similar stuffed furnishings; lamps and lighting fittings, not elsewhere specified or included; illuminated signs, illuminated name-plates and the like; prefabricated buildings	94
95 Играчке, реквизити за друштвене игре и спорт; њихови дијелови и прибор	201	2 007	Toys, games and sports requisites; parts and accessories thereof	95
96 Разни производи	26	600	Miscellaneous manufactured articles	96
97 Предмети умјетности, колекција и старина	-	25	Works of art, collectors' pieces and antiques	97
98 Нераспоређено	-	-	Unclassified	98

Укупан извоз Републике Српске у априлу 2009. године износи 125 593 хиљада КМ, док је укупан увоз у истом периоду износио 312 580 хиљада КМ. Извоз је у априлу 2009. године у односу на март исте године смањен за 16,9%, а увоз је повећан за 6,2%.

The total export of Republika Srpska in April 2009 is 125 593 thousand of KM, while the import in the same period was 312 580 thousand of KM. Export in April 2009, comparing to March of the same year, was 16.9% lower and import was 6.2% higher.



Графикон 3. Извоз и увоз по мјесецима у хиљадама КМ  
 Graph 3. Export and import by month in thousand KM

**8. ТУРИЗАМ**

Подаци о доласцима и ноћењима туриста прикупљени су Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима (ТУ-11), којег достављају угоститељска предузећа и друге организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја ТУ-11 су књиге гостију, које воде угоститељска предузећа и друге организације које пружају услуге смјештаја. Подацима је обухваћен број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка у угоститељском објекту могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Земља припадности госта се одређује на основу држављанства из пасоша или друге одговарајуће путне исправе.

**8. TOURISM**

*Data on tourist arrivals and tourist nights were obtained by the Monthly report on tourists and nights (TU-11), provided by hotel and restaurant enterprises and other organizations that provide services of guests' accommodation.*

*The guests' books, conducted by the hotel and restaurant enterprises and other organizations providing accommodation to tourists, are the main source for writing report TU-11. This report covers a number of tourist arrivals and nights, but not number of tourists.*

*A tourist is any person traveling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel, restaurant or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit is one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organizations etc.), health, participation in sports etc.*

*The guest's country is determined by nationality from passport or some other travel document.*

## 8.1. БРОЈ ДОЛАЗАКА У ТОКУ МЈЕСЕЦА

## 8.1. NUMBER OF TOURIST ARRIVALS DURING THE MONTH

	IV					
	Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала тури- стичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	17 211	1 845	2 929	10 978	1 459	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	10 412	1 368	2 318	5 807	919	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	7 444	1 213	1 690	3 857	684	Republika Srpska
Федерација БиХ	2 776	155	580	1 831	210	Federation of BiH
Дистрикт Брчко	192	-	48	119	25	District of Brčko
СТРАНИ ТУРИСТИ	6 799	477	611	5 171	540	FOREIGN TOURISTS
Аустрија	232	15	6	184	27	Austria
Белгија	29	-	2	25	2	Belgium
Данска	13	2	-	8	3	Denmark
Финска	4	-	-	4	-	Finland
Француска	91	2	2	83	4	France
Грчка	70	1	1	66	2	Greece
Холандија	100	6	4	84	6	Netherlands
Ирска	8	3	-	5	-	Ireland
Италија	395	42	24	268	61	Italy
Луксембург	1	-	1	-	-	Luxembourg
Њемачка	218	18	4	167	29	Germany
Португалија	3	-	-	3	-	Portugal
Шпанија	42	1	-	38	3	Spain
Шведска	28	2	-	24	2	Sweden
Велика Британија	72	3	3	65	1	Great Britain
Исланд	-	-	-	-	-	Iceland
Норвешка	23	-	-	21	2	Norway
Швајцарска	64	-	1	55	8	Switzerland
Чешка	57	-	-	55	2	Czech Republic
Мађарска	100	20	5	71	4	Hungary
Пољска	14	-	-	8	6	Poland
Румунија	64	-	-	60	4	Romania
Словачка	40	1	-	39	-	Slovakia
Словенија	764	93	34	571	66	Slovenia
Албанија	8	-	-	8	-	Albania
Бугарска	57	-	4	51	2	Bulgaria
Хрватска	705	49	139	458	59	Croatia
Србија	2 892	165	350	2 168	209	Serbia
Црна Гора	137	38	13	69	17	Montenegro
БЈР Македонија	81	5	1	70	5	FYR of Macedonia
Руска Федерација	78	1	1	63	13	Russian Federation
Турска	22	1	2	19	-	Turkey
Остале европске земље	208	8	2	197	1	Other European countries
Израел	8	-	-	8	-	Israel
Јапан	18	-	5	13	-	Japan
Канада	21	1	2	18	-	Canada
Кина	7	-	-	7	-	China
САД	92	-	4	86	2	USA
Саудијска Арабија	3	-	-	3	-	Saudi Arabia
Аустралија	7	-	1	6	-	Australia
Нови Зеланд	2	-	-	2	-	New Zealand
Египат	-	-	-	-	-	Egypt
Иран	-	-	-	-	-	Iran
Остале ваневропске земље	21	-	-	21	-	Other non-European countries

## 8.2. БРОЈ ДОЛАЗАКА ОД ПОЧЕТКА ГОДИНЕ ДО КРАЈА МЈЕСЕЦА

## 8.2. NUMBER OF TOURIST ARRIVALS IN PERIOD

	I-IV					
	Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала тури- стичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	66 845	6 109	17 790	37 675	5 271	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	38 011	4 456	8 887	21 366	3 302	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	26 044	3 940	6 692	13 147	2 265	Republika Srpska
Федерација БиХ	11 176	510	2 025	7 727	914	Federation of BiH
Дистрикт Брчко	791	6	170	492	123	District of Brčko
СТРАНИ ТУРИСТИ	28 834	1 653	8 903	16 309	1 969	FOREIGN TOURISTS
Аустрија	763	40	24	625	74	Austria
Белгија	110	-	5	102	3	Belgium
Данска	51	2	-	36	13	Denmark
Финска	10	-	-	10	-	Finland
Француска	297	7	42	227	21	France
Грчка	168	5	13	123	27	Greece
Холандија	228	16	26	169	17	Netherlands
Ирска	29	3	-	26	-	Ireland
Италија	1 311	130	108	825	248	Italy
Луксембург	10	-	7	3	-	Luxembourg
Њемачка	744	36	46	577	85	Germany
Португалија	23	1	4	18	-	Portugal
Шпанија	83	1	-	76	6	Spain
Шведска	147	4	46	89	8	Sweden
Велика Британија	353	8	126	205	14	Great Britain
Исланд	4	-	-	4	-	Iceland
Норвешка	98	-	13	80	5	Norway
Швајцарска	158	5	14	119	20	Switzerland
Чешка	191	1	44	136	10	Czech Republic
Мађарска	240	20	19	187	14	Hungary
Пољска	81	-	4	59	18	Poland
Румунија	171	3	-	148	20	Romania
Словачка	136	8	26	94	8	Slovakia
Словенија	2 640	194	390	1 844	212	Slovenia
Албанија	22	-	8	14	-	Albania
Бугарска	146	4	14	124	4	Bulgaria
Хрватска	3 476	179	1 453	1 610	234	Croatia
Србија	13 442	812	4 862	6 989	779	Serbia
Црна Гора	1 893	100	1 394	347	52	Montenegro
БЈР Македонија	303	14	54	218	17	FYR of Macedonia
Руска Федерација	241	7	41	155	38	Russian Federation
Турска	119	4	44	70	1	Turkey
Остале европске земље	604	41	16	540	7	Other European countries
Израел	45	-	-	45	-	Israel
Јапан	58	-	19	38	1	Japan
Канада	73	3	14	54	2	Canada
Кина	11	-	-	11	-	China
САД	253	3	13	227	10	USA
Саудијска Арабија	3	-	-	3	-	Saudi Arabia
Аустралија	33	-	14	18	1	Australia
Нови Зеланд	3	-	-	3	-	New Zealand
Египат	-	-	-	-	-	Egypt
Иран	-	-	-	-	-	Iran
Остале ваневропске земље	63	2	-	61	-	Other non-European countries

## 8.3. БРОЈ НОЋЕЊА У ТОКУ МЈЕСЕЦА

## 8.3. NUMBER OF TOURIST NIGHTS DURING THE MONTH

	IV					
	Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала тури- стичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	36 214	9 428	6 449	17 758	2 579	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	23 588	7 541	5 294	9 096	1 657	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	18 719	6 932	4 477	5 912	1 398	Republika Srpska
Федерација БиХ	4 452	609	751	2 858	234	Federation of BiH
Дистрикт Брчко	417	-	66	326	25	District of Brčko
СТРАНИ ТУРИСТИ	12 626	1 887	1 155	8 662	922	FOREIGN TOURISTS
Аустрија	363	61	14	253	35	Austria
Белгија	91	-	2	87	2	Belgium
Данска	76	31	-	12	33	Denmark
Финска	6	-	-	6	-	Finland
Француска	130	2	4	118	6	France
Грчка	117	2	2	111	2	Greece
Холандија	194	19	10	144	21	Netherlands
Ирска	18	9	-	9	-	Ireland
Италија	793	220	70	348	155	Italy
Луксембург	2	-	2	-	-	Luxembourg
Њемачка	421	89	8	276	48	Germany
Португалија	13	-	-	13	-	Portugal
Шпанија	94	1	-	85	8	Spain
Шведска	66	2	-	62	2	Sweden
Велика Британија	162	13	9	138	2	Great Britain
Исланд	2	-	-	2	-	Iceland
Норвешка	47	-	-	42	5	Norway
Швајцарска	91	-	1	79	11	Switzerland
Чешка	99	-	-	94	5	Czech Republic
Мађарска	135	20	9	101	5	Hungary
Пољска	29	-	-	23	6	Poland
Румунија	100	-	-	93	7	Romania
Словачка	54	1	-	53	-	Slovakia
Словенија	1 360	192	64	1 036	68	Slovenia
Албанија	14	-	-	14	-	Albania
Бугарска	83	-	8	73	2	Bulgaria
Хрватска	1 412	290	286	768	68	Croatia
Србија	5 176	639	608	3 605	324	Serbia
Црна Гора	347	210	24	92	21	Montenegro
БЈР Македонија	211	30	2	166	13	FYR of Macedonia
Руска Федерација	190	1	1	118	70	Russian Federation
Турска	39	7	3	29	-	Turkey
Остале европске земље	316	40	11	264	1	Other European countries
Израел	17	-	-	17	-	Israel
Јапан	21	-	5	16	-	Japan
Канада	46	3	4	39	-	Canada
Кина	12	-	-	12	-	China
САД	215	5	7	201	2	USA
Саудијска Арабија	6	-	-	6	-	Saudi Arabia
Аустралија	12	-	1	11	-	Australia
Нови Зеланд	2	-	-	2	-	New Zealand
Египат	-	-	-	-	-	Egypt
Иран	-	-	-	-	-	Iran
Остале ваневропске земље	44	-	-	44	-	Other non-European countries

## 8.4. БРОЈ НОЋЕЊА ОД ПОЧЕТКА ГОДИНЕ ДО КРАЈА МЈЕСЕЦА

## 8.4. NUMBER OF TOURIST NIGHTS IN PERIOD

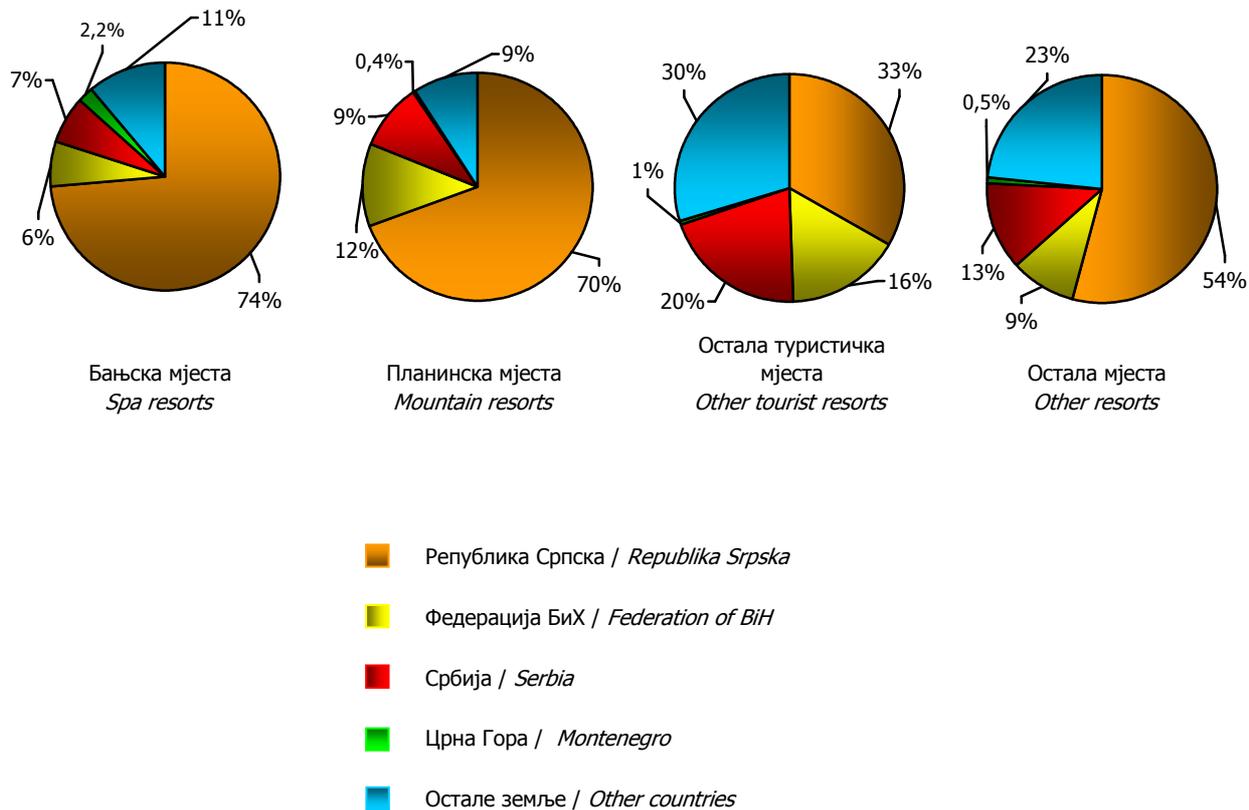
	I-IV					
	Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала тури- стичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	152 243	30 536	51 856	60 696	9 155	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	86 276	24 381	23 849	32 638	5 408	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	66 624	23 061	19 238	20 325	4 000	Republika Srpska
Федерација БиХ	18 138	1 241	4 220	11 412	1 265	Federation of BiH
Дистрикт Брчко	1 514	79	391	901	143	District of Brčko
СТРАНИ ТУРИСТИ	65 967	6 155	28 007	28 058	3 747	FOREIGN TOURISTS
Аустрија	1 131	110	55	879	87	Austria
Белгија	359	-	25	331	3	Belgium
Данска	204	31	-	58	115	Denmark
Финска	22	-	-	22	-	Finland
Француска	496	7	76	379	34	France
Грчка	318	7	44	205	62	Greece
Холандија	538	29	120	348	41	Netherlands
Ирска	41	9	-	32	-	Ireland
Италија	2 979	600	280	1 380	719	Italy
Луксембург	16	-	10	6	-	Luxembourg
Њемачка	1 611	140	140	1 158	173	Germany
Португалија	89	1	5	83	-	Portugal
Шпанија	172	1	-	155	16	Spain
Шведска	265	4	49	202	10	Sweden
Велика Британија	1 088	28	472	571	17	Great Britain
Исланд	8	-	-	8	-	Iceland
Норвешка	167	-	13	146	8	Norway
Швајцарска	301	24	35	185	57	Switzerland
Чешка	333	4	74	242	13	Czech Republic
Мађарска	392	20	66	291	15	Hungary
Пољска	156	-	19	116	21	Poland
Румунија	436	7	-	380	49	Romania
Словачка	299	58	83	139	19	Slovakia
Словенија	5 129	448	1 204	3 136	341	Slovenia
Албанија	51	-	24	27	-	Albania
Бугарска	236	4	31	196	5	Bulgaria
Хрватска	6 993	987	3 214	2 512	280	Croatia
Србија	32 285	2 790	16 703	11 548	1 244	Serbia
Црна Гора	5 850	576	4 697	510	67	Montenegro
БЈР Македонија	680	50	104	484	42	FYR of Macedonia
Руска Федерација	781	25	134	346	276	Russian Federation
Турска	301	12	164	124	1	Turkey
Остале европске земље	1 080	122	68	872	18	Other European countries
Израел	91	-	-	91	-	Israel
Јапан	70	-	19	50	1	Japan
Канада	194	30	28	134	2	Canada
Кина	20	-	-	20	-	China
САД	551	28	19	494	10	USA
Саудијска Арабија	6	-	-	6	-	Saudi Arabia
Аустралија	68	-	32	35	1	Australia
Нови Зеланд	3	-	-	3	-	New Zealand
Египат	-	-	-	-	-	Egypt
Иран	-	-	-	-	-	Iran
Остале ваневропске земље	157	3	-	154	-	Other non-European countries

У априлу ове године Република Српска је располагала са капацитетом од 3 796 соба, односно 8 055 лежаја.

*In April 2009, the Republika Srpska disposed with capacity of 3 796 rooms and 8 055 beds.*

Остварено је 17 211 долазака, што је у односу на март 2009. године мање за 6,1%, и 36 214 ноћења, што је у односу на март 2009. године мање за 5,8%.

*It was realized 17 211 arrivals, what is for 6.1% lower, compared to the arrivals realized in March 2009 and 36 214 nights, what is for 5.8% lower, compared to March 2009.*



Графикон 4. Ноћења по врсти туристичких мјеста и пребивалишту туриста у априлу 2009. године  
 Graph 4. Nights by the type of tourist resorts and residence of tourist in April 2009

**9. ЦИЈЕНЕ****МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА****Дефиниција индекса потрошачких цијена**

Индекс потрошачких цијена представља мјеру просјечне промјене цијена производа (роба и услуга) које резидентна домаћинства купују ради задовољења својих личних потреба.

Хармонизовани индекс потрошачких цијена је посебан вид индекса потрошачких цијена с тим што се код његовог израчунавања узимају у обзир привремена снижења цијена у складу са Регулацивом ЕУ број 2602/2000.

**Намјена**

Индекс потрошачких цијена користи се као мјера инфлације, као индикатор за очување вриједности код уговора с индексним клаузулама, служи као дефлатор финалне потрошње домаћинства и користи се за упоређивање стопе инфлације с другим регионима.

**Обухват**

Индекс потрошачких цијена у Републици Српској израчунава се на основу репрезентативне листе производа коју у 2008. години чине 624 производа. Сваког мјесеца прикупља се око 11 000 цијена по унапријед дефинисаном узорку продајних мјеста и градова.

- **Географски обухват:** цијене се прикупљају на шест локација (градова): Бања Лука, Бијељина, Добој, Источно Сарајево, Приједор и Требиње.

- **Обухват производа:** обухваћени су најважнији производи и услуге које купује резидентно становништво ради финалне потрошње. Обухват добара и услуга редовно се ревидира како би се очувала репрезентативност листе производа с обзиром на укусе потрошача и њихове навике у погледу куповине.

**Снимање цијена**

Све цијене се прикупљају према утврђеном распореду обиласка продавница и тржница које су одређене као мјеста снимања и према јасно дефинисаним спецификацијама производа/услуге. Сниматељи на основу тих информација самостално бирају конкретан производ чију ће цијену снимати на одређеном продајном мјесту, у складу са критеријем најпродаванијег производа. Како би се осигурало да сниматељи из мјесеца у мјесец снимају цијене истих производа, те како би се могло пратити које производе сниматељи посматрају на терену, потребно је у упитник унијети све тражене карактеристике производа, те информације о евентуалним замјенама уколико их има. Такав начин снимања омогућује праћење промјене кретања цијена између два периода тј. праћење динамике.

За потребе индекса потрошачких цијена, снимање цијена се врши сљедећих дана у мјесецу:

- за пољопривредне производе који се продају на пијацама, цијене се прикупљају два пута мјесечно и то у првој и трећој седмици у мјесецу;
- за све остале производе цијене се у складу са важећим Европским регулативама прикупљају једном мјесечно (између 1. и 21. у мјесецу), с тим да се нужно одржава исти интервал између прикупљања.

**9. PRICES****METHODOLOGY****Defintion of Consumer Price Index**

*Consumer Price Index represents a measure of average price changes of products (goods and services) which consumers buy for their personal needs.*

*Harmonius Consumer Price Index is a unique index of consumer prices, and it is calculated by taking into account temporarily lowered prices, in accordance with the EU regulation No. 2602/2000.*

**Purpose**

*Consumer Price Index is used as a measure of inflation, as an indicator of values of contracts with index clauses, it also serves as a deflator of final consumer purchasing power. It is also used in inflation comparison between regions.*

**Sample**

*In Republika Srpska, Consumer Price Index calculation of CPI is based on the resrepresentative list of products, which in year 2008 consisted of 624 products. Each month 11 000 prices are collected in accordance with defined sample of retail stores and cities.*

- **Geographic Sample:** *prices are collected on six locations (cities): Banja Luka, Bijeljina, Doboј, Istočno Sarajevo, Prijedor and Trebinje.*

- **Product Sample:** *Sample is comprised of the most imported products and services which residents buy for their final spending needs. Sample of goods and services is regularly revised as there is need to have the representative list of products, which takes into account the cosumer's choice and their shopping habits.*

**Price Collection**

*All prices are collected in accordance with already defined schedule of stores to be visited and specifications of products/services. Based on gathered information, price collectors choose a specific product for which they will collect the price at the specific place, in accordance with the criteria of the most sold product. In order to ensure that the price collectors each month collect prices of the same products, and to enable allow for monitoring of which products price collectors collect, it is essential that price collectors write down needed characteristics of a product, as well as information on eventual substitutions if there are any. This method of price collection enables tracking price changes between two periods.*

*For the Consumer Price Index, price collection is handled on the following days in a month:*

- *for agricultural products which are found at public markets, prices are collected twice a month in the first and third week of each month;*
- *for all other products prices, in accordance with important EU regulations are collected once a month (between 1st and 21st of each month), while the same defined schedule and process of collecting these prices are strongly ensured and repeated.*

**Пондери**

Пондери који се примјењују за израчунавање индекса потрошачких цијена представљају структуру просјечне потрошње домаћинства, односно показују релативно учешће одабраних производа и услуга у укупној потрошњи.

Основни извор података за израду пондера за обрачун индекса потрошачких цијена је Анкета о потрошњи домаћинства. За израчунавање индекса потрошачких цијена од јануара 2008. године примјењују се пондери који се базирају на подацима из Анкете о потрошњи домаћинства из 2004. године. Пондери се сваке године коригују с кретањем цијена у претходној години.

**Класификација**

За обрачун индекса потрошачких цијена користи се Класификација личне потрошње према намјени (Classification of Individual Consumption by Purpose - COICOP), која дијели производе и услуге на дванаест основних одјељака за које се израчунавају индекси.

**Агрегација**

За индекс потрошачких цијена потребно је најприје израчунати елементарне индексе (индекс производа) и индексе репрезентативних ставки на нивоу градова. При томе се као мјера средње вриједности користи геометријска средина. Агрегатни индекси се након тога израчунавају кориштењем Ласперове формуле за пондерисану аритметичку средину почевши од најнижег нивоа индекса репрезентативне ставке до нивоа укупног индекса за Републику Српску. Референтна база за израчунавање индекса је 2005. година.

**Остале дефиниције**

**Производ:** било која роба или услуга за личну потрошњу која се може купити, групни назив за робе и услуге.

**Репрезентативна ставка:** производ на најнижем нивоу агрегације за који се може процијенити пондер.

**Стопа промјене:** стопа промјене цијена у односу на одређени (референтни) период.

**Weights**

*Weights which are used when calculating the Consumer Price Index represent structure of average consumer spending, in other words, they show representation of chosen products and services in total purchasing process.*

*The main source of data for calculating the weights for Consumer Price Index is the Household Budget Survey. For calculating the Consumer Price Index since January 2008 the weights used are the ones based on the Household Budget Survey from year 2004. Each year weights are adjusted in accordance with price fluctuations of the previous year.*

**Classification**

*For calculating the Consumer Price Index it is also necessary to use classification of individual consumption (Classification of Individual Consumption by Purpose - COICOP), which divides products and services into twelve basic divisions for which indexes are calculated.*

**Aggregation**

*For getting the Consumer Price Index first and foremost it is necessary to calculate the elementary indices (product indices) and indices of representative item in a geographic sample (at level of towns) as a geometric mean. Aggregate indices are then calculated using the Laspeyres formula for weighted arithmetic area, beginning with the lowest index of representative item to the level of total index for Republika Srpska. Basis of reference for calculating the index is year 2005.*

**Other definitions**

**Product:** any kind of product or service for personal need which can be bought; group name for products and services.

**Representative item:** product on the lowest level of aggregation for which the weight can be assessed.

**Change of rate:** rate of change of prices in a specific period of time.

9.1. ИНДЕКСИ ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ COICOP У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ

9.1. CONSUMER PRICE INDICES ACCORDING TO COICOP IN APRIL 2009

COICOP	Назив	Структура Structure (%)	IV 2009 III 2009	IV 2009 XII 2008	IV 2009 Ø 2008	IV 2009 IV 2008	V 2008-IV 2009 V 2007-IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008	IV 2009 Ø 2005	Name	COICOP
00	Укупно	100,0	98,5	98,1	98,4	99,6	105,2	100,8	113,4	Total	00
01	Храна и безалкохолна пића	33,0	99,7	100,3	100,1	99,6	107,7	101,6	123,9	Food and non-alcoholic beverages	01
02	Алкохолна пића и дуван	3,5	100,2	101,1	101,8	102,3	101,7	102,2	102,1	Alcoholic beverages and tobacco	02
03	Одјећа и обућа	4,0	99,3	98,5	97,6	97,2	98,0	97,4	89,0	Clothing and footwear	03
04	Становање, вода, електрична енергија, плин и други енергенти	26,2	90,8	91,2	98,2	105,0	108,1	105,1	123,6	Housing, water, electricity, gas and other fuels	04
05	Најмештај, покућство и редовно одржавање	5,9	100,0	99,8	101,1	101,8	102,1	102,1	104,9	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house	05
06	Здравство	4,2	100,2	100,2	100,4	100,5	101,0	100,5	110,9	Health	06
07	Превоз	9,7	99,3	92,3	85,5	87,7	105,3	90,9	101,5	Transport	07
08	Комуникације	2,5	100,0	99,9	102,1	102,6	103,9	102,6	129,7	Communication	08
09	Рекреација и култура	3,1	99,8	100,8	102,3	103,7	104,4	104,3	111,6	Recreation and culture	09
10	Образовање	0,9	100,0	100,3	100,8	101,1	102,0	100,8	113,1	Education	10
11	Ресторани и хотели	1,9	100,2	101,0	103,6	104,9	105,4	105,5	112,7	Restaurants and hotels	11
12	Остала добра и услуге	5,1	99,9	101,4	102,7	103,3	103,4	103,9	107,4	Other goods and services	12

9.2. ХАРМОНИЗОВАНИ ИНДЕКСИ ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА У АПРИЛУ 2009. ГОДИНЕ

9.2. HARMONIOUS CONSUMER PRICE INDICES IN APRIL 2009

COICOP	Назив	Структура Structure (%)	IV 2009 III 2009	IV 2009 XII 2008	IV 2009 Ø 2008	IV 2009 IV 2008	V 2008-IV 2009 V 2007-IV 2008	I-IV 2009 I-IV 2008	IV 2009 Ø 2005	Name	COICOP
00	Укупно	100,00	98,6	98,0	98,3	99,5	105,2	100,7	113,4	Total	00

9.3. ПРЕГЛЕД МЈЕСЕЧНИХ ИНДЕКСА ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА (Ø 2005 = 100)

9.3. MONTHLY SERIES OF CONSUMER PRICE INDICES (Ø 2005 = 100)

Година	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Year
2005	98,4	99,3	100,0	99,3	99,5	99,4	99,2	98,8	99,9	101,7	102,2	102,3	2005
2006	106,4	106,9	107,2	105,8	106,7	106,3	105,6	105,5	105,7	107,0	106,8	107,0	2006
2007	107,1	107,4	107,5	106,1	106,3	106,1	105,7	106,2	106,9	109,8	110,7	111,6	2007
2008	113,3	113,7	114,8	114,0	114,9	116,0	116,0	116,2	116,2	117,0	116,3	115,7	2008
2009	115,6	115,3	115,1	113,4									2009

1) Подаци нису директно упоредиви с индексом цијена на мало, обзиром да је корпа производа и услуга који чине индекс потрошачких цијена значајно проширена као и структура која се заснива на подацима из Анкете о потрошњи домаћинства из 2004. године  
Data is not directly compared with the Retail Price Index, keeping in mind that the Basket of products and services which make up the Consumer Price Index is greatly bigger, and as is a structure which is based on data of Household Budget Survey about the consumer spending (consumption) of year 2004

## 9.4. ПРЕГЛЕД МЈЕСЕЧНИХ ИНДЕКСА ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА

## 9.4. MONTHLY SERIES OF CONSUMER PRICE INDICES

Година	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Year
--------	---	----	-----	----	---	----	-----	------	----	---	----	-----	------

претходни мјесец = 100 / Previous month = 100

2005	101,7	100,9	100,8	99,2	100,2	100,0	99,7	99,7	101,1	101,8	100,4	100,1	2005
2006	104,0	100,5	100,3	98,7	100,8	99,6	99,4	99,9	100,2	101,2	99,8	100,2	2006
2007	100,1	100,3	100,1	98,7	100,2	99,8	99,6	100,4	100,6	102,7	100,9	100,8	2007
2008	101,5	100,3	100,9	99,3	100,8	100,9	100,0	100,2	100,0	100,7	99,4	99,4	2008
2009	99,9	99,7	99,9	98,5									

исти мјесец претходне године = 100 / The same month of previous year = 100

2005 <sup>2)</sup>	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2005 <sup>2)</sup>
2006	108,1	107,7	107,1	106,6	107,2	106,8	106,5	106,8	105,8	105,2	104,6	104,6	2006
2007	100,7	100,5	100,3	100,3	99,7	99,9	100,1	100,6	101,1	102,6	103,6	104,3	2007
2008	105,8	105,8	106,7	107,4	108,0	109,3	109,7	109,4	108,7	106,6	105,1	103,6	2008
2009	102,0	101,4	100,3	99,6									

децембар претходне године = 100 / December of previous year = 100

2005	101,8	102,7	103,5	102,7	102,9	102,9	102,6	102,3	103,4	105,2	105,7	105,8	2005
2006	104,0	104,5	104,8	103,4	104,3	103,9	103,2	103,1	103,3	104,6	104,4	104,6	2006
2007	100,1	100,4	100,5	99,1	99,4	99,2	98,8	99,2	99,9	102,6	103,4	104,3	2007
2008	101,5	101,9	102,8	102,1	102,9	103,9	103,9	104,1	104,1	104,8	104,2	103,6	2008
2009	99,9	99,7	99,5	98,1									

2) Подаци за 2005. годину представљају почетну базу за израчунавање индекса потрошачких цијена  
The data from year 2005 represent initial base for calculation Consumer Price Index

**Индекс потрошачких цијена**

Укупан индекс потрошачких цијена у Републици Српској, у априлу 2009. године, у односу на претходни мјесец нижи је за 1,5%.

Укупан индекс потрошачких цијена у односу на април 2008. године нижи је за 0,4%.

Посматрано по одјелцима намјене потрошње (COICOP), у априлу 2009. године, у односу на март 2009. године, индекс одјелка алкохолна пића и дуван, индекс одјелка здравство и индекс одјелка ресторани и хотели виши су за 0,2%. Индекс одјелка намјештај и покућство, индекс одјелка комуникације и индекс одјелка образовање остали су непромјењени. Индекс одјелка становање нижи је за 9,2%, индекс одјелка одјећа и обућа и индекс одјелка превоз нижи су за 0,7%, индекс одјелка храна и безалкохолна пића нижи је за 0,3 индекс одјелка рекреација и култура нижи је за 0,2% и индекс одјелка остала добра и услуге нижи је за 0,1%.

**Хармонизовани индекс потрошачких цијена**

Мјерене помоћу хармонизованог индекса, потрошачке цијене у Републици Српској у априлу 2009. године, у односу на март 2009. године ниже су за 1,4%.

**Consumer Price Index**

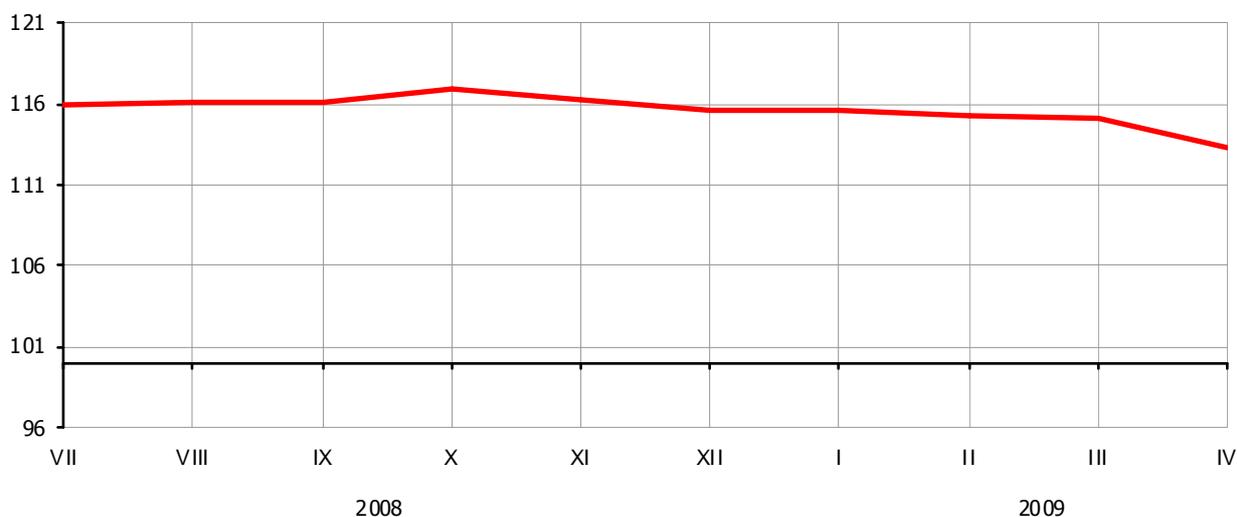
Total price index in Republika Srpska for April 2009, in comparison with the previous month, was 1.5% lower.

Total consumer price index, in comparison with April 2008, was 0.4% lower.

According to COICOP divisions for April 2009, in comparison with the previous month, the index of alcoholic beverages and tobacco was 0.2% higher, the index of health 0.2% higher, the index of restaurants and hotels 0.2% higher. The index of furnishings and household equipment, the index of communication and the index of education remain the same. The index of housing was 9.2% lower, the index of clothing and footwear and the index of transport was 0.7% lower, the index of food and non-alcoholic beverages was 0.3% lower, the index of recreation and culture was 0.2% lower, while the index of other goods and services was 0.1% lower.

**Harmonius Consumer Price Index**

Measured with the help of harmonious index, consumer prices in Republika Srpska in April 2009, compared to March 2009, were 1.4% lower.



Графикон 5. Индекси потрошачких цијена према класификацији COICOP  $\varnothing$ 2005=100  
Graph 5. Consumer Price Index according COICOP  $\varnothing$ 2005=100

## 9.5. ИНДЕКСИ ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА Ø2005=100

## 9.5. CONSUMER PRICE INDICES Ø2005=100

	2006 2005	2007 2005	2008 2005	2009 април April	
Укупан индекс	106,40	107,62	115,32	113,4	Total Index
Хљеб и житарице	107,34	110,79	126,98	123,6	Bread and cereals
Месо	107,47	107,97	115,79	121,6	Meat
Риба	104,44	109,43	119,33	125,4	Fish
Млијеко, сир, јаја	107,30	112,88	131,85	125,5	Milk, cheese, eggs
Уља и масноће	118,45	125,67	174,18	149,8	Oils and fats
Воће	110,49	113,19	130,58	135,4	Fruit
Поврће	115,26	113,37	119,74	124,0	Vegetables
Шећер, џем, мед, чоколада и др. слаткиши	114,61	115,73	117,88	118,7	Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
Остали прехранбени производи	109,62	111,27	117,81	120,4	Other food products
Безалкохолна пића	105,22	109,06	113,22	116,9	Non-alcoholic beverages
Минерална вода, безалкохолна пића, воћни и сокови базирани на поврћу	102,03	101,19	107,15	108,1	Mineral water, soft drinks, fruit and vegetable juice
Алкохолна пића	102,16	102,94	105,32	107,0	Alcoholic beverages
Вино	102,03	102,28	106,83	113,0	Wine
Пиво	97,67	97,17	99,81	104,8	Beer
Дуван	99,31	99,26	99,26	99,3	Tobacco
Материјал за одјећу	98,67	96,74	96,87	98,3	Clothing materials
Одјећа	98,06	95,67	94,17	91,7	Garments
Остали одјевни предмети и додаци одјећи	96,99	96,44	96,86	97,3	Other articles of clothing and clothing accessories
Чишћење, поправка и изнајмљивање одјеће	101,48	101,09	103,48	106,7	Cleaning, repair and hire of clothing
Обућа	91,54	85,49	82,81	80,4	Footwear
Поправак и изнајмљивање обуће	105,87	107,44	108,88	112,1	Repair and hire of footwear
Ренте станара	97,91	97,21	98,51	100,3	Actual rentals for housing
Материјал за одржавање и поправка стамбене јединице	106,54	109,63	114,01	116,7	Materials for the maintenance and repair of the dwelling
Услуге одржавања и поправка стамбене јединице	105,36	103,42	106,31	109,0	Services for the maintenance and repair of the dwelling
Снабдјевање водом	133,43	151,05	170,70	176,7	Water supply
Одвоз смећа	118,35	118,62	125,52	135,4	Refuse collection
Канализација	138,67	152,40	175,50	182,3	Sewerage collection
Електрична енергија	111,61	112,77	124,67	108,4	Electricity
Плин	126,82	128,46	157,47	141,2	Gas
Течна горива*	103,94	105,9	113,56	113,6	Liquid fuels*
Чврста горива	117,14	122,65	132,41	141,9	Solid fuels
Топлотна енергија	137,43	138,37	147,39	149,0	Heat energy
Намјештај и опрема за кућу	98,38	99,11	100,59	101,0	Furniture and furnishings
Теписи и др. подне простирке	97,39	95,43	94,32	94,2	Carpets and other floor coverings
Текстилни производи за домаћинство	101,53	101,48	101,71	102,2	Household textiles
Већи апарати за домаћинство (електрични или не)	98,53	97,67	99,19	99,4	Major household appliances whether electric or not
Мањи електрични апарати за домаћинство	100,22	98,51	99,35	99,5	Small electric household appliances
Поправак апарата за домаћинство	112,43	114,36	121,81	128,9	Repair of household appliances
Стаклено и столно посудје и др. прибор за домаћинство	96,95	97,31	98,02	98,7	Glassware, tableware and household utensils
Већи алати и опрема за кућу и врт	106,04	106,41	106,31	106,4	Major tools and equipment for house and garden
Мали апарати и разни додаци	106,81	109,20	109,72	106,8	Small tools and miscellaneous accessories
Производи за чишћење и одржавање куће	102,93	103,13	106,09	109,0	Non-durable household goods
Кућне услуге	100,00	100,00	100,00	100,0	Domestic services
Фармацеутски производи	114,54	115,85	118,35	118,1	Pharmaceutical products
Остали медицински производи	118,67	125,10	130,42	132,7	Other medical products
Медицинске услуге	86,99	87,19	87,19	88,9	Medical services
Стоматолошке услуге	105,47	107,36	110,37	114,0	Dental services
Болничке услуге	101,82	104,94	105,09	105,1	Hospital service
Аутомобили	100,34	99,25	99,22	94,4	Motor cars
Мотоцикли	109,68	109,82	109,82	109,8	Motor cycles
Бицикли	96,07	93,65	94,93	96,6	Bicycles
Резервни дијелови и прибор за аутомобиле	99,95	101,50	108,94	109,8	Spare parts and accessories
Горива и мазива	107,05	106,19	122,20	88,0	Fuels and lubricants

9.5. ИНДЕКСИ ПОТРОШАЧКИХ ЦИЈЕНА  $\varnothing 2005=100$  - наставак9.5. CONSUMER PRICE INDICES  $\varnothing 2005=100$  - continued

	2006 2005	2007 2005	2008 2005	2009 април April	
Одржавање и поправка моторних возила	103,86	105,19	108,49	120,0	Maintenance and repair of personal transport equipment
Остале услуге везане за моторна возила	102,66	103,85	132,89	132,9	Other services in respect of personal transport equipment
Превоз жељезницом	102,92	120,67	123,82	158,5	Passenger transport by railway
Цестовни превоз	111,22	111,66	134,99	134,5	Passenger transport by road
Превоз авионом	112,41	120,77	135,47	141,1	Passenger transport by air
Поштанске услуге	107,31	107,90	107,90	107,9	Postal services
Телефонски и телефакс уређаји	85,58	78,99	73,60	67,1	Telephone and telefax equipment
Телефонске и телефакс услуге	120,11	123,15	129,62	132,8	Telephone and telefax services
Опрема за пријем, снимање и репродукцију звука	95,36	92,79	90,43	88,7	Equipment for the reception, recording and reproduction of sound
Фотографска и кинематографска опрема и оптички инструменти	93,97	85,94	80,53	75,7	Photographic and cinematographic equipment and optical instruments
Опрема за обраду података	98,53	94,44	91,75	89,5	Information processing equipment
Медији за снимање	94,73	92,23	89,79	91,1	Recording media
Поправак аудио визуелне, фотографске опреме и опреме за обраду података	100,60	100,75	106,75	112,1	Repair of audio-visual, photographic and information processing equipment
Већа трајна добра за рекреацију на затвореном, укључујући и музичке инструменте	100,29	99,44	98,56	97,7	Major durables for indoor recreation, including musical instruments
Игре, играчке и хобији	97,25	97,54	98,08	98,6	Games, toys and hobbies
Опрема за спорт, камповање и рекреацију на отвореном	96,90	96,16	93,07	90,1	Equipment for sport, camping and open-air recreation
Вртови, биљке и цвијеће	107,24	109,88	114,00	114,4	Gardens, plants and flowers
Кућни љубимци и др, производи за кућне љубимце	102,74	102,6	104,56	111,7	Pets and related products
Ветеринарске и остале услуге везане за кућне љубимце	108,33	102,51	105,90	108,0	Veterinary and other services for pets
Услуге за рекреацију и спорт	112,72	112,72	112,72	112,7	Recreational and sporting services
Услуге културе	99,85	100,31	106,18	109,8	Cultural services
Књиге	114,68	114,83	123,36	129,6	Books
Новине и часописи	121,70	122,44	122,44	124,0	Newspapers and periodicals
Остали штампани материјал	104,14	104,97	104,97	105,0	Miscellaneous printed matter
Материјал и прибор за цртање	104,52	100,94	101,29	103,3	Stationery and drawing materials
Предшколско и основно образовање	100,99	101,99	110,90	111,9	Pre-primary and primary education
Средњошколско образовање	100,92	108,46	112,29	112,3	Secondary education
Високо-школско и универзитетско образовање	104,20	105,28	101,05	100,5	Tertiary education
Образовање које се не дефинише према нивоу	116,31	120,18	123,38	129,1	Education not definable by level
Ресторани, кафићи, барови	103,76	104,73	111,10	116,0	Restaurants, cafes and the like
Кантине	100,00	100,00	100,00	100,0	Canteens
Услуге смјештаја	102,56	103,68	105,25	107,9	Accommodation services
Услуге личне хигијене	103,42	105,61	110,50	115,2	Hairdressing salons and personal grooming establishments
Електрични уредјаји и справе за личну хигијену	99,04	99,13	99,42	100,5	Elektrical appliances for personal care
Остали уређаји, справе и производи за личну хигијену	104,87	106,15	109,52	112,0	Other appliances, articles and products for personal care
Накит и сатови	105,5	109,39	120,35	126,9	Jewellery, clocks and watches
Остали лични предмети	97,84	97,11	96,75	96,3	Other personal effects
Осигурање	90,43	89,85	89,85	89,8	Insurance
Остале услуге	107,9	107,51	110,36	119,1	Other services

\*Није у узорку за 2009. годину

**10. СТАТИСТИКА РАДА****ПЛАТЕ ПО ЗАПОСЛЕНОМ**

Подаци су добијени на основу Мјесечног извјештаја о запосленим и платама запослених (РАД-1). Приказане су просјечне мјесечне бруто и нето плате по запосленом и њихово номинално кретање изражено индексима. Просјечне нето плате су исказане у конвертибилним маркама, а представљају количник укупно исплаћених нето плата и броја запослених на које се те исплате односе.

Плате запослених обухватају исплате за рад у пуном, краћем од пуног и дужем од пуног радног времена; исплате из средстава предузећа (организације - заједнице) за годишњи одмор, државне празнике, плаћено одсуство до 6 дана, плаћено одсуство за стручно образовање, за боловање до 120 дана и сл., исплате на терет других организација - заједница за вријеме проведено на војној вјежби, цивилној заштити, вршењу грађанских дужности и сл., исплате за раније мјесеце извршене у току извјештајног мјесеца, исплате по периодичном и годишњем обрачуну и по основу распореда добити, без обзира на који се период односе. Не обухватају се исплате запосленима које терете материјалне трошкове.

**10. LABOUR STATISTICS****WAGES BY EMPLOYEE**

Data were obtained on the basis of Monthly statistical report on employees and their wages (RAD-1). Presented are monthly averages of gross and net wages per employee as well as their nominal growth expressed in indices. Average net wages are expressed in KM, and they present the quotient between total paid net wages and number of employees concerned on which the wages are considered.

Wages of workers cover salaries for work in full, less than full and overtime work: payment from enterprise resources (organizations-communities) for annual leave, national holidays, paid leave up to 6 days, paid leave for vocational training, sick-leave up to 120 days, etc.; payment from the resources of the other organizations-communities for the time spent in military training, civil defense, civil duties etc.; payments for earlier months executed during the reporting month, payments by periodical and annual account, irrespective to which period they are related. Payments to workers from payments in debt of material costs, are not covered.

## Подручја/Sections

Пољопривреда, лов и шумарство	A Agriculture, hunting and forestry
Рибарство	B Fishing
Вађење руде и камена	C Mining and quarrying
Прерађивачка индустрија	D Manufacturing
Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом и водом	E Electricity, gas and water supply
Грађевинарство	F Construction
Трговина на велико и трговина на мало, оправка моторних возила, мотоцикала и предмета за личну употребу и домаћинство	G Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
Хотели и ресторани	H Hotels and restaurants
Саобраћај, складиштење и везе	I Transport, storage and communication
Финансијско посредовање	J Financial intermediation
Активности у вези с некретнинама, изнајмљивање и пословне активности	K Real estate, renting and business activities
Државна управа и одбрана, обавезно социјално осигурање	L Public administration and defense, compulsory social security
Образовање	M Education
Здравствени и социјални рад	N Health and social work
Остале комуналне, друштвене и личне услужне активности	O Other community, social and personal service activities

## 10.1. ПРОСЈЕЧНЕ ПЛАТЕ ЗАПОСЛЕНИХ ПО ПОДРУЧЈИМА У КМ

## 10.1. THE AVERAGE WAGES BY SECTION IN KM

Подручја	Бруто <i>Gross</i>		Нето <i>Net</i>		Sections
	III	IV	III	IV	
УКУПНО	1 193	1 202	781	786	<i>TOTAL</i>
A Пољопривреда, лов и шумарство	927	924	609	608	<i>Agriculture, hunting and forestry</i> A
B Рибарство	1 021	1 030	672	681	<i>Fishing</i> B
C Вађење руде и камена	1 317	1 340	856	873	<i>Mining and quarrying</i> C
D Прерађивачка индустрија	781	780	520	518	<i>Manufacturing</i> D
E Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом и водом	1 406	1 422	917	922	<i>Electricity, gas and water supply</i> E
F Грађевинарство	792	790	525	528	<i>Construction</i> F
G Трговина на велико и трговина на мало, оправка моторних возила, мотоцикала и предмета за личну употребу и домаћинство	810	839	536	553	<i>Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods</i> G
H Хотели и ресторани	704	706	474	477	<i>Hotels and restaurants</i> H
I Саобраћај, складиштење и везе	1 187	1 192	779	780	<i>Transport, storage and communication</i> I
J Финансијско посредовање	1 944	1 959	1 262	1 268	<i>Financial intermediation</i> J
K Активности у вези с некретнинама, изнајмљивање и пословне активности	952	973	631	648	<i>Real estate, renting and business activities</i> K
L Државна управа и одбрана, обавезно социјално осигурање	1 694	1 697	1 091	1 093	<i>Public administration and defense, compulsory social security</i> L
M Образовање	1 414	1 426	923	930	<i>Education</i> M
N Здравствени и социјални рад	1 559	1 534	1 017	1 004	<i>Health and social work</i> N
O Остале комуналне, друштвене и личне услужне активности	974	961	651	637	<i>Other community, social and personal service activities</i> O

## 10.2. ПРОСЈЕЧНЕ ПЛАТЕ ЗАПОСЛЕНИХ ЗА ПЕРИОД У КМ

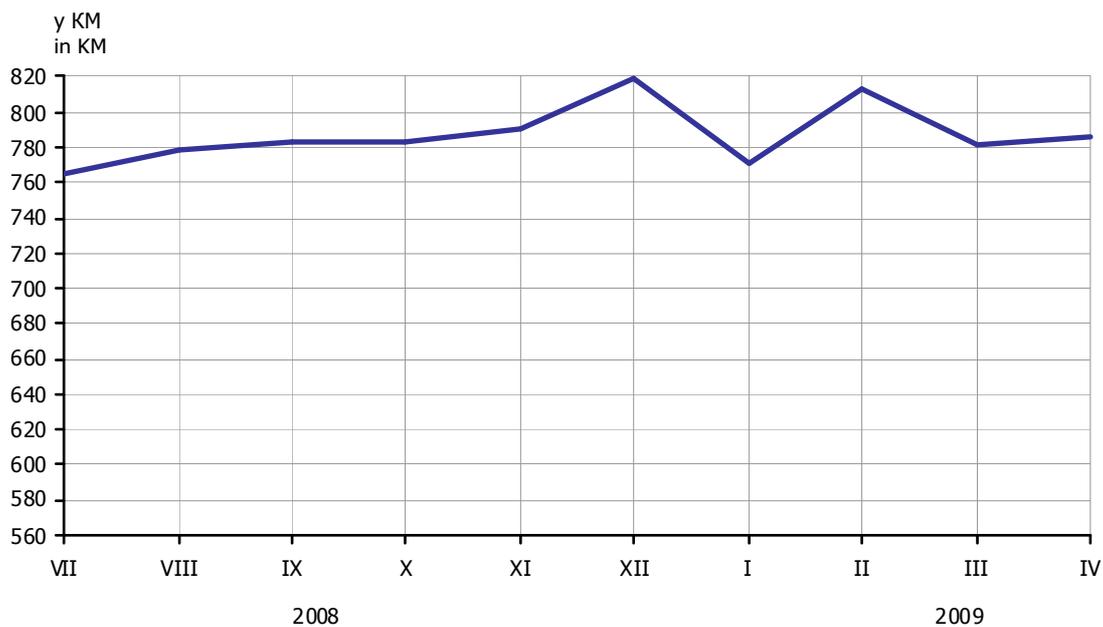
## 10.2. THE AVERAGE WAGES IN PERIOD IN KM

Подручја	Бруто <i>Gross</i>		Нето <i>Net</i>		Sections
	I-IV		I-IV		
УКУПНО	1 204		788		<i>TOTAL</i>
A Пољопривреда, лов и шумарство	952		626		<i>Agriculture, hunting and forestry</i> A
B Рибарство	1 017		672		<i>Fishing</i> B
C Вађење руде и камена	1 340		878		<i>Mining and quarrying</i> C
D Прерађивачка индустрија	780		519		<i>Manufacturing</i> D
E Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом и водом	1 422		929		<i>Electricity, gas and water supply</i> E
F Грађевинарство	805		537		<i>Construction</i> F
G Трговина на велико и трговина на мало, оправка моторних возила, мотоцикала и предмета за личну употребу и домаћинство	827		547		<i>Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods</i> G
H Хотели и ресторани	721		485		<i>Hotels and restaurants</i> H
I Саобраћај, складиштење и везе	1 137		746		<i>Transport, storage and communication</i> I
J Финансијско посредовање	1 951		1 267		<i>Financial intermediation</i> J
K Активности у вези с некретнинама, изнајмљивање и пословне активности	958		636		<i>Real estate, renting and business activities</i> K
L Државна управа и одбрана, обавезно социјално осигурање	1 687		1 087		<i>Public administration and defense, compulsory social security</i> L
M Образовање	1 393		911		<i>Education</i> M
N Здравствени и социјални рад	1 670		1 089		<i>Health and social work</i> N
O Остале комуналне, друштвене и личне услужне активности	973		647		<i>Other community, social and personal service activities</i> O

## 10.3. ИНДЕКСИ НОМИНАЛНИХ И РЕАЛНИХ НЕТО ПЛАТА

## 10.3. INDICES OF NOMINAL AND REAL NET WAGES

Подручја	Номинални <i>Nominal</i>		Реални <i>Real</i>		Sections
	IV 2009 Ø 2008	IV 2009 III 2009	IV 2009 Ø 2008	IV 2009 III 2009	
УКУПНО	104,1	100,6	105,8	102,2	<i>TOTAL</i>
A Пољопривреда, лов и шумарство	98,3	99,8	99,9	101,3	<i>Agriculture, hunting and forestry</i> A
B Рибарство	100,2	101,3	101,8	102,9	<i>Fishing</i> B
C Вађење руде и камена	102,8	101,9	104,5	103,5	<i>Mining and quarrying</i> C
D Прерађивачка индустрија	105,8	99,6	107,6	101,1	<i>Manufacturing</i> D
E Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом и водом	111,5	100,6	113,3	102,2	<i>Electricity, gas and water supply</i> E
F Грађевинарство	98,4	100,5	100,0	102,0	<i>Construction</i> F
G Трговина на велико и трговина на мало, оправка моторних возила, мотоцикала и предмета за личну употребу и домаћинство	109,3	103,2	111,1	104,8	<i>Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods</i> G
H Хотели и ресторани	104,4	100,8	106,1	102,3	<i>Hotels and restaurants</i> H
I Саобраћај, складиштење и везе	103,0	100,2	104,7	101,7	<i>Transport, storage and communication</i> I
J Финансијско посредовање	104,0	100,4	105,7	102,0	<i>Financial intermediation</i> J
K Активности у вези с некретнинама, изнајмљивање и пословне активности	101,4	102,6	103,1	104,2	<i>Real estate, renting and business activities</i> K
L Државна управа и одбрана, обавезно социјално осигурање	106,8	100,2	108,6	101,8	<i>Public administration and defense, compulsory social security</i> L
M Образовање	111,8	100,8	113,6	102,3	<i>Education</i> M
N Здравствени и социјални рад	90,5	98,7	92,0	100,2	<i>Health and social work</i> N
O Остале комуналне, друштвене и личне услугне активности	109,5	97,9	111,3	99,4	<i>Other community, social and personal service activities</i> O



Графикон 6. Просјечне нето плате запослених по мјесецима  
 Graph 6. The average net wages by month

**Начелник Одјелења за израду публикационих  
база података и статистичких публикација** *Head of Division for Creation of Publication  
Data Bases and Statistical Publications*  
Владан Сибиновић *Vladan Sibinović*

**Дизајн и превод** *Design and translation*  
Никола Котроман *Nikola Kotroman*

**Редакциони одбор** *Redactional Board*  
Јелена Ђокић, Милка Михољчић, Нада Јаковљевић, *Jelena Đokić, Milka Miholjčić, Nada Jakovljević,*  
Биљана Ђукић, Богдана Радић *Biljana Đukić, Bogdana Radić*

**Одговара** *Person responsible*  
Радмила Чичковић, директор *Radmila Čičković, Director General*

Издаје и штампа Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12 д - Тел. 051/450-275 - Тираж 60 - Излази мјесечно - Билтен је објављен и на Интернету на адреси: [www.rzs.rs.ba](http://www.rzs.rs.ba) - E-mail: [stat@rzs.rs.ba](mailto:stat@rzs.rs.ba) - **Приликом коришћења података обавезно навести извор**

*Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12 d St. - Phone: +387 51 450 275 - Total print run copies 60 - Monthly periodicity - The Bulliten is available on the Internet at: [www.rzs.rs.ba](http://www.rzs.rs.ba) - E-mail: [stat@rzs.rs.ba](mailto:stat@rzs.rs.ba) - **These data can be used provided the source is acknowledged***